

# NAS NAS

## Teniški dragulji doma

ISSN 0350-5561



9 770350 556014



Takole nasmejane in navdušene so bile ob prihodu v domovino. Od leve proti desni: Tina Hergold, Tina Pisman in Katarina Srebotnik.

Najdragocenejše potnice letala, ki je v torek nekaj pred 13. uro priletelo iz Frankfurta in pristalo na ljubljanskem letališču, so bile Katarina Srebotnik, Tina Pisman in Tina Hergold skupaj s trenerjem Sinišo Večičem. Vrnile so se domov iz japonskega mesta Jamanakako okrog vratu pa so imele obešene sijoče zlate medalje svetovnih ekipnih prvakinj za deklice do 14 let.

Na brniškem letališču so naše teniške bisere pričakali njihovi svoci, predstavniki Teniške zveze Slovenije in klubov, občin iz katerih so dekleta ter številni ljubitelji teniškega športa s šopki cvetja, prsrčnimi stiski rok, objemi in poljubi. Takšen sprejem so si dekleta zaslužila, saj so s finalno zmago z 2.1 proti Madžarkam postale številka ena tudi na svetu, že prej so namreč osvojile vse evropske naslove.

■ (S.Vovk)



### O občinskem prazniku

ŠOŠTANJ - Drevi (četrtek, 7. septembra, ob 20. uri) bodo svetniki Občinskega sveta Šoštanja določili datum praznika občine Šoštanj. Odločali bodo o predlogu, da bi občina Šoštanj svoj prvi praznik slavila 30. septembra in ga na ta dan praznovala tudi vsako leto v prihodnje.

Novo ustanovljena občina Šoštanj še nima svojega praznika. Pobudo o datumu je na prejšnji seji Sveta občine Šoštanj podala SDSS: praznik naj bi bil 30. septembra. To je na dan, ko je leta 1436 Friderik Celjski z listino (prva ohranjena listina z obsegom trških pravic Šoštanju) podelil kraju trške pravice. Prvi znani zapis o trškem sodniku pa sega že v leto 1348, kar kaže na to, da je imel Šoštanj trške pravice že pred letom 1436.

Če bodo svetniki občine Šoštanj predlog danes potrdili, potem bo v Šoštanju že 30. septembra letos veliko slavlje, na katerem bodo počastili prvi praznik v novo ustanovljeni občini Šoštanj.

■ mkp

### Ko bi bili vsi dnevi takšni!

Na velenjski policijski postaji so nam povedali, da je prvi šolski dan, 4. septembra, v Velenju minil dokaj varno. Ni se pripetila nobena prometna nezgoda v kateri bi bil udeležen otrok ali mladoletnik. Zabeležili pa so pet prometnih nezgod, ki so se končale z materialno škodo.

V poostrenem nadzoru prometa v bližini šol in vrtcev je prvi dan sodelovalo 11 policistov, toliko jih tudi v teh dneh, kako hitri so vozniki pa so z radarjem spremljali pred osovno šolo Miha Pinterja - Tolede v Velenju.

Ustavili in kontrolirali so 62 voznikov in 13 kolesarjev.

21 udeležencev v prometu so opozorili, med njimi 15 otrok, 26 voznikov so mandatno kaznovali, 9 pa predlagali v obravnavo pri sodniku za prekrške.

■ mkp

številka 34 četrtek, 7. septembra 1995 130 tolarjev



### Deževen in hladen, a vseeno vroč

O prvem šolskem dnevu govorimo, seveda. Počitnikarji so si v pone-deljek spet optali bolj ali manj težke torbice in se podali po znani poti novim znanjem naproti. Res, da jim vreme ni bilo naklonjeno, a je bilo vsega novega dovolj, da so pozabili tudi na to. Novi obrazi,

nove učiteljice, stari sošolci in že znane obveznosti jih bodo sedaj spremljale vse do prihodnjih dolgih poletnih počitnic.

foto: vos

### Ves sijaj Savinjskega gaja

Letošnja razstava cvetja v prelepem parku ob Savinji v Mozirju je privabila nekaj deset tisoč ljubiteljev cvetja in lepe narave. Uživa-

li so lahko ob prelepih gredicah, ves sijaj pa je s svojimi mojstrovinami več kot obogatilo preko sto razstavljalcev iz devetih evropskih držav in Izraela. Bil je to pravi praznik Savinjskega gaja, ki je kronal izjemne napore njegovih upravljalcev. Nestalno vreme ni preveč vplivalo na množice, ki so se od petka do prvih dni tega tedna zgrnile na ta čudovit prostor ob Savinji. Upajmo, da je ta blesteča prireditev vendarle prispevala k razjasnitvi temnih oblakov nad usodo gaja in bomo lahko njegove prelestne lepote uživali tudi v prihodnje.

■ (foto: vos)



**VREME**  
V drugi polovici tedna bo nestalno vreme, največ dežja bo v petek in soboto.

**ZAVAROVALNICA MARIBOR**  
ŽIVLJENJE GRE NAPREJ IN MI Z VAMI!



# novice

## Jutri otvoritev 28. mednarodnega obrtnega sejma

Celje - Na celjskem sejmu je že vse pripravljeno na jutrišnji otvoritev že 28. mednarodnega obrtnega sejma. Ta bo letos gostil veliko več obrtnikov kot prejšnja leta, zato se bo spet približal svojemu prvotnemu poslanstvu. Na sejmu, ki se bo odvijal do 17. septembra, se bo na 55.000 kvadratnih metrov skupnih razstavnih površin, od tega kar 33.000 m<sup>2</sup> pokritih površin, predstavilo 1753 razstavljalcev iz Slovenije in 23 tujih držav. Organizatorji letos pričakujejo 240 tisoč obiskovalcev, ki bodo imeli kaj videti in tudi kupiti.

V času sejma bodo tudi številne spremljajoče prireditve, med drugim bodo v t.i. Hiši starih obrti prikazovali izdelovanje izdelkov domače in umetne obrti, pripravili bodo športna srečanja in strokovne posvete. Sejem bo jutri ob 10.h otvoril dr. Janez Dmovašek. ■ **bs**

## Na sejmu v Gornji Radgoni podelili tudi priznanja Med 21 dobitniki Ivan Rakun

Na letošnjem kmetijsko - živilskem sejmu v Gornji Radgoni so minulo sredo med drugim najprizadenejšim slovenskim zadrudnikom, zadrudnim delavcem in zadrugam podelili priznanja. Med 21 prejemnikov je bil tudi Ivan Rakun iz Šmartnega ob Paki. Priznanje je prejel za 38-letno delo v tej gospodarski panogi in za delo v organih Kmetijske zadruge Šaška dolina. ■ **(tp)**

## Srečanje zgornjesavinjskih borcev

Logarska dolina - Nekaj let je že minilo od dne, ko je skupščina nekdanje občine Mozirje "ukinila" 12. september, kot vsakoletni občinski praznik. Na ta dan leta 1944 je namreč padla zadnja okupatorska postojanka v Mozirju. Zgornjesavinjski borci se tem zgodovinskim dogodkom ne nameravajo odreči, zato se bodo v soboto, 9. septembra, zbrali na skupnem srečanju v Logarski dolini. Slavnostni del pri "Žoharju" bodo pričeli ob 10.30, pred prijateljskim srečanjem pa bodo gostitelji izvedli kulturni spored. ■ **jp**

## Ljubno ob Savinji

# Se bodo odrekli novi pošti?

Kaže, da so si ljubenski občinski svetniki v krajšem poletnem odmoru dobro odpočili, saj je bila 10. redna seja minuli četrtek dovolj pestra. Ali pa morda tudi ne, saj se znova niso "znali" odločiti za konkretno sklepe, ampak so večinoma brezplodno razpravljali; posebej to velja za problem novih prostorov za pošto. Direktor Poslovne enote

Celje Pošte Slovenije je svetnike namreč seznanil z željo in projektom, da bi ljubensko pošto preselili v prostore občine. Sedanji so v zasebni hiši in povsem neustreznih, gotovo tudi najmanj primernih od vseh krajev v dolini. Po mnenju pošte je tako občanom nemogoče zagotoviti dovolj kakovostne storitve. Svetniki takšni rešitvi niso bili

pretirano naklonjeni in tudi niso sprejeli končne odločitve. V svoji negotovosti so odločanje preložili na izredno sejo, ki bo danes, v četrtek. Pomisleke so imele zlasti glede prometne (ne)varnosti. Občinska stavba je namreč tik ob šoli, poleg so gasilske garaže, tudi parkirnih prostorov ni dovolj. Menili so tudi, da naj bi ta stavba načelno ostala v lasti občine in upravnih enote.

Zapletlo se je tudi pri pregledu nerešenih zadev. Predvsem gre za

izgradnjo čistilne naprave, ki naj bi jo pričeli graditi po izgradnji kanalizacije. Sredstva za napravo naj bi zagotovili s kupnino od prodaje poslovnih prostorov na banko v Mozirju. To je 37 milijonov tolarjev, kolikor je prostore ocenil zapriseženi cenilec iz Velenja, razdelili naj bi jih seveda med vseh pet občin. Predstavnik Javnega podjetja Komunala Mozirje Rudi Hramec je svetnikom zagotovil, da bodo čistilno napravo gotovo zgradili, če bo

## Savinjsko-saška naveza

# Cudovita moč reklame

Bolj ko se utrjuje tržno gospodarstvo, večji je pomen reklame. V to smo lahko vse bolj prepričani tudi pri nas, saj reklame preživijo na nas iz časnikov, radijev, televizij, na nas preživijo ob cestah in s pročelij hiš. Na moč reklame nekateri še posebno opozarjajo ob sprejemanju zakona, ki naj bi prepovedal reklamiranje tobačnih izdelkov. Prave odločne besede pri tem ni. Seveda, ko pa je treba upoštevati moč tako imenovanega tobačnega lobija, ki je močan povsod po svetu. Zavedati pa se je treba tudi tega, da so cigarete za zdravje res škodljive, za državni proračun pa še kako zdravilne.

Reklame se pač najbolj razlikujejo po tem, kaj reklamirajo. Ali škodljiv izdelek ali koristnega. Ali vsaj takega, ki ni škodljiv. Zato tako nasproto-

vanje reklamiranju tobačnih izdelkov, medtem ko uporabo kondomov reklamirajo tudi nekateri vsaj poluradne institucije. Vsaj zadnji čas se nekateri s tako tezo povsem ne strinjajo. S tem namreč, da se reklamirajo le stvari, ki niso škodljive. Mislijo namreč na vse močnejše reklame ob volitvah. Takrat naj bi na veliko reklamirali vse počez in povprek, ne da bi kaj dosti mislili na korist. Nekateri pravijo, da je tudi tako predvolilno reklamiranje neke vrste omama, zato bi jo bilo treba omejiti skupaj z reklamiranjem tobaka.

Ob pozitivnih imajo pogosto tudi reklame dobrih stvari negativne učinke. Celje je, na primer, zadnje čase močno reklamirajo z odprtjem novega Intersparovega nakupnega centra. Za naše kupce je to

## Rekli so:



**Bojan Kladnik, predsednik Sveta občine Šmartno ob Paki ob obravnavi uresničevanja ločenega računa proračuna mestne občine Velenje v letošnjih prvih šestih mesecih:**

"Doslej smo razpolagali s podatkom, da je ključ za delitev 6 odstotkov za občino Šmartno ob Paki. Če pa pogledamo samo dohodnino, ki je poglavitni vir

Paška vas in Skorno) in njihove predsednike. Odbor za delo z vaškimi skupnostmi in odbori, ki deluje kot stalno delovno telo sveta občine, bo sedaj takoj stopil v akcijo. Med pobudami in vprašanji svetnikov pa naj omenimo izraženo potrebo po pripravi delovnega programa vaških odborov za leto 1996,

dohodka občine Šmartno ob Paki (od 27,5 milijona predstavljaja 25 milijonov tolarjev), znaša ta odstotek 5,1, kar ni v skladu z usmeritvami. "Šurlijo" tudi postavke, ki po uresničevanju v prvih šestih letošnjih mesecih presegajo vrednost celoletnega proračuna. Prav problematično je sprejemanje proračun, čez pet minut pa govoriti o rebalansu. Potem so nekatera sredstva nerazmejena. Od posameznih koristnikov proračunskih sredstev smo pridobili podatke, ki pa se ne ujemajo s podatki strokovnih služb iz Velenja. Dopuščamo možnost, da gre za neenačajno zajemanje podatkov, za različno razlago posameznih postavk, vendar želimo obrazložitev. Zadeve moramo razčistiti dovolj hitro in korektno uskladiti, da ne bi govorili o nezaupanju med svetom in strokovnimi službami v Velenju ali da bi ga celo poglobljali. Nenazadnje moramo svojim volilcem poročati o svojem 6-mesečnem delu in o vsem tem, kaj se dogaja." ■ **(tp)**

odločitev šmarškega TVD Partizana in kulturnega društva, ali bosta ostala člana Športne zveze Velenje oziroma Zveze kulturnih organizacij Velenje. Prav tako pa naj bi na naslednji seji obravnavali pisni predlog glede občinskega tajnika. ■ **(tp)**

## Rekla sta:

**Štefan Zidanšek:** "V Celju smo naredili načrt, po katerem naj bi posodobili vse kritične točke in za Ljubno imamo pripravljena namenska sredstva. Če se boste odločili drugače, jih bomo porabili drugje"

**Rajko Pintar:** "Prodaja prostorov nad mozirsko banko je v škodo ljubenske občine. Ti prostori so bili edina prava vrednost delitvene bilance. Država je prostore za svoje delo dolžna zagotoviti sama"

podjetje ostalo v sedanji obliki.

Veliko časa so svetniki namenili razpravi o višjih cenah odvoza smeti in odpadkov. Predlog JP Komunala je bil 320 tolarjev na prebivalca, kar naj bi bil pogoj za preživetje podjetja. To je seveda bistveno več kot doslej, ko so odvoz plačevali

glede na prijavljeno stanovanjsko površino. Kočljivo temo so svetniki sklenili tako, da bodo občani plačevali 200 tolarjev, razliko pa bo pokrila občina. Podobno naj bi razrešili tudi plačevanje kontejnerskega odvoza odpadkov. ■ **jp**

ljubljska banka		
Splošna banka Velenje d.d. Velenje		
<b>Pregled obrestnih mer za tolarsko varčevanje občanov</b>		
Ljubljanska banka Splošna banka Velenje d.d. od 1. SEPTEMBRA 1995 dalje obrestuje tolarska sredstva občanov z naslednjimi obrestnimi merami:		
	letne obrestne mere v %	mesecne obrestne mere v %
Tekoči računi občanov	3,08	0,25
Žiro računi	3,08	0,25
Hranilne vloge na vpogled	3,08	0,25
Varčevalna knjižica	6,26	0,50
Hranilne vloge, vezane nad 12 mesecev	16,88	1,29
Hranilne vloge, vezane nad 24 mesecev	16,88	1,29
Hranilne vloge, vezane nad 36 mesecev	16,88	1,29
Depoziti, vezani od 10 do 30 dni	4,66	0,38
Depoziti, vezani od 31 do 90 dni		
- depoziti do 100.000,00 SIT	12,74	0,99
- depoziti od 100.001,00 SIT do 500.000,00 SIT	12,84	1,00
- depoziti od 500.001,00 SIT do 1.000.000,00 SIT	13,16	1,02
- depoziti nad 1.000.000,00 SIT	13,69	1,06
Depoziti, vezani od 91 do 180 dni		
- depoziti do 100.000,00 SIT	13,27	1,03
- depoziti od 100.001,00 SIT do 500.000,00 SIT	13,38	1,04
- depoziti od 500.001,00 SIT do 1.000.000,00 SIT	13,69	1,06
- depoziti nad 1.000.000,00 SIT	14,23	1,10
Depoziti, vezani nad 181 dni do 1 leta		
- depoziti do 100.000,00 SIT	13,80	1,07
- depoziti od 100.001,00 SIT do 500.000,00 SIT	13,91	1,08
- depoziti od 500.001,00 SIT do 1.000.000,00 SIT	14,23	1,10
- depoziti nad 1.000.001,00 SIT	14,76	1,14
Depoziti, vezani nad 12 mesecev	16,88	1,29
Depoziti z valutno klavzulo od 30.000,00 SIT naprej		
- za čas od 31 do 90 dni	6,50	
- za čas od 91 do 180 dni	7,00	
Dovoljena prekoračitev stanja na TR	20,60	1,55
Nedovoljena prekoračitev stanja na TR	24,26	1,80



## Modna konfekcija Elkroj

# V Soštanju delo v eni izmeni

V Elkroju se že dolgo držijo načela, da vse sprejete naloge tudi uresničijo. To velja tudi za letošnje leto, saj so za precej stvari že poskrbeli, v tem trenutku pa je v ospredju prenova proizvodnje v Soštanju. V tem obratu želijo zagotoviti delo v eni izmeni, kar seveda terja velika vlaganja in reorganizacijo proizvodnega procesa.

"Zavedamo se, da je soštanjski kolektiv mlad. Zato želimo zaposlenim olajšati delovne pogoje, saj vemo, da je delo v dveh izmenah za ženske in matere huda obremenitev. Prepričani smo, da bo delo samo dopoldne zmanjšalo visok bolniški stalež, zagotovilo

večjo prisotnost na delu s tem seveda večjo produktivnost," pravi direktorica Marija Vrtačnik.

Naslednja velika vlaganja namenijo zamenjavi celotne računalniške strojne in programske opreme v nazarskem delu podjetja, kar pomeni seveda nadaljnjo reorganizacijo proizvodnje.

Trenutno najpomembnejša naloga pa je seveda predstavitev rednega programa za prihodnje leto, saj mora biti že jeseni znano, kaj bodo ponudili in prodajali v prihodnji pomladi in poletju. Kolekcija "Formula EI" so že izdelali, kupci so jo dobro sprejeli

in Elkroj jo ugodno prodaja.

V novem invalidskem podjetju pa v tem času pospešeno izdelujejo novo kolekcijo znamke "Carrier", za njeno predstavitev pa pripravljajo novost. S kupci so se namreč dogovorili, da v promocijo kolekcije vključijo tudi predstavitev zgornjesavinjskih turističnih in naravnih lepote. Konec septembra bodo torej oblačila Carrier predstavili v novem hotelu v Logarski dolini, saj so prepričani, da morajo to veliko pridobitev in alpsko lepoto spoznati tudi slovenski in tuji poslovneži.

■ JP

## Zavod za zaposlovanje Velenje

# Podatki po novih občinah

Območna enota Republiškega zavoda za zaposlovanje Velenje po novem, po reformi lokalne samouprave, s svojo dejavnostjo pokriva osemnajst občin. Doslej smo podatke o brezposelnih ter zaposlenih objavljali še po posameznih "starih občinah", na velenjski območni enoti Republiškega zavoda za zaposlovanje pa so podatke, ki se nanašajo na zadnji dan junija, že zbrali po novih občinah in jih

objavili v 6. številki njihovih rednih mesečnih informacij.

Nekatere značilnosti: najmanj registriranih brezposelnih oseb je v občini Gornji Grad (konec junija 39), največ pa v Velenju (1707); manj kot 100 prijavljenih iskalcev zaposlitve je v petih občinah: Gornji Grad, Ljubno, Luče in Nazarje (vse iz upravne enote Mozirje) in Šmartno ob Paki (upravna enota Velenje).

Med brezposelnimi prevladujejo ženske. Med prijavljenimi iskalci zaposlitve jih je 53,2 %, izstopa pa brezposelnost žensk v Črni na Koroškem, v skupnem deležu jih je 61 %.

Izobrazbena struktura je najslabša v občini Podvelka-Ribnica, kjer je skoraj 58 odstotkov vseh tistih, ki razpolagajo s I. oziroma II. stopnjo strokovne izobrazbe.

■ mkp

## Poslovne novice

Obveščamo vas, da je Ministrstvo za gospodarske dejavnosti v Uradnem listu RS št. 44/95 objavilo več javnih razpisov za področje gospodarstva predvsem subvencioniranje obrestnih mer za malo gospodarstvo.

V okviru sejma GOSTUR 95 (od 11. - 15. oktobra) bo 12. oktobra potekala II. TURISTIČNA BORZA SLOVENIJE.

Slovenija predvideva skupni nastop na mednarodnem turističnem salonu v Kijevu, ki bo potekal od 16. - 18. oktobra.

Opozarjamo vas, da je bil v POROČEVALCU

št. 38/I, 38/II in 39/III objavljen predlog zakona o carinskih tarifi. Gospodarska zbornica Slovenije predvideva poseben seminar v Velenju v začetku decembra 1995 na temo CARINSKA TARIFA IN CARINSKI ZAKON.

McDonald's širi svojo mrežo restavracij po Sloveniji in išče franšizing partnerje.

Prejeli smo nov paket poslovnih informacij iz Španije in Južne Afrike ter BORZO ponudb in povpraševanj.

Vse podrobnejše informacije dobite na Območni gospodarski zbornici Velenje, Trg mladosti 2 (zgradba Zavoda za urbanizem). Telefon 063/856-920, fax: 063/855-645.

## Pokojninsko in invalidsko zavarovanje

# Na obzorju so prve večje spremembe

Na področju pokojninskega in invalidskega zavarovanja se predvidevajo tudi letos nekatere spremembe, ki pa za zdaj ne vplivajo na pogoje upokojevanja. Ti naj bi se spremenili šele v prihodnosti oziroma takrat, ko bodo objavljene analize pomanjkljivosti sedanjega sistema. Predvidene spremembe pokojninsko-invalidskega zakona so samo popravki tistega dela sistema, ki je pokazal v vsakdanji praksi nekatere pomanjkljivosti.

Vlada Republike Slovenije je 25. maja letos določila besedilo sprememb in dopolnitev zakona o pokojninskem in invalidskem zavarovanju, oblikovala pa ga je na osnovi stališč in sprejetih sklepov s prve obravnave konec junija lani. Skupaj s precejšnjim številom amandmajev je ta sedaj "v rokah" državnega zbora. Drugo obravnavo naj bi poslanci začeli ta mesec. "To bodo prve večje spremembe v veljavnem sistemu pokojninskega in invalidskega zavarovanja. Za širši krog ljudi pa sta zanimivi

predvsem dve: usklajevanje pokojnin in izenačitev zavarovancev tako, da bi med posameznimi zavarovanci veljala enakomernjša bremena, kot so bila do sedaj," pravi Zdenka Jakopanc, upravna velenjske enote Zavoda za pokojninsko in invalidsko zavarovanje Slovenije.

Že sedaj je veljalo, da se pokojnine usklajujejo z rastjo povprečne plače v Sloveniji v začetku posameznega leta in sproti z rastjo plač. Predvidene spremembe v bistvu tega usklajevanja ne bodo posegle. Še naprej se bodo "penzije" torej prilagajale gibanju povprečnih plač zaposlenih in ne rasti cen, kot je bilo dogovorjeno v načinu povečanja plač. Namesto mesečnih usklajitev pa naj bi se v bodoče pokojnine usklajevale vsake tri mesece. Prva uskladitev v posameznem koledarskem letu naj bi bila v maju. Takrat naj bi pokojnine uskladili glede na ugotovljeno gibanje plač v maju in v primerjavi z decembrom prejšnjega leta. Usklajena pokojnina bi veljala že od prvega dne, torej od marca. "To pomeni, da

bi upokojenci ob ugotovljenem pozitivnem gibanju plač v prvem trimesečju dobili - poleg višjih pokojnin v mesecu maju - tudi poračun za marec in april. Če pa ni bilo gibanja plač negativno, pa naj bi sledil poleg znižanja pokojnin v maju tudi negativni poračun za prej omenjena dva meseca. Teh prej ni bilo." Druga uskladitev naj bi bila v avgustu, tretja v mesecu novembru, četrta pa v februarju naslednje leto, in sicer na osnovi gibanja plač v obdobju december - september.

Gibanje plač pa ni edino merilo za usklajevanje pokojnin v veljavnem sistemu, ampak je v veljavi še višina razmerja med povprečno starostno pokojnino, preračunana na znesek za polno pokojninsko dobo in povprečno plačo. Zakon določa minimalno višino tega razmerja, 85 odstotkov. Odločitev, koliko naj bi v posameznem letu znašalo, pa prepušča državnemu zboru. Po predlogu naj bi bila opravljena pri prvi uskladitvi pokojnin na začetku koledarskega leta. Tedaj bi bilo potrebno preveriti raven

povprečne starostne pokojnine, preračunano na znesek za polno pokojnino v razmerju s povprečno plačo in jo po potrebi prilagoditi predpisanemu razmerju.

Druga bistvena sprememba je enakomernjša porazdelitev bremen med zavarovanci. "Tako bi lahko označili predlagane spremembe za osebe, ki pridobijo status zavarovanca na podlagi opravljanja določene dejavnosti: obrtne, prevozniške, gostinske, umetniške, kmetijske, pa tudi podjetniške. Ti imajo sedaj možnost, da se odločijo za zavarovanje za celoten ali le za ožji obseg pravic. Sami lahko določijo osnove, od katerih jim bodo obračunani prispevki za pokojninsko in invalidsko zavarovanje. V zakonu so predpisane le minimalne osnove za posamezno vrsto zavarovanja - zajamčena plača za ožji obseg, kar znaša trenutno 30.829 tolarjev in bruto najnižja pokojninska osnova za ves obseg zavarovanja, trenutno 69.560 tolarjev. Tako ureditev se je

pokazala kot neprimerna, saj dopušča najrazličnejše špekulacije. Daje pa tudi precej ugodnejši položaj tovrstnim zavarovancem v primerjavi z delavci. Predlagane spremembe naj bi te razlike omilile." Po predlogu večina teh zavarovancev, razen kmetov, ne bi mogla več izbirati med zavarovanjem za celoten ali za ožji obseg pravic, ampak le za celoten obseg pravic. To bi imelo za posledico povečanje minimalne zavarovalne osnove. Tako bi se te razlikovale po višini, podobno kot je to pri plačah, tudi zaradi daljše dobe opravljanja dejavnosti oziroma dopolnjene delovne dobe nasploh. Sprememba naj bi vplivala na večjo izenačitev zavarovancev v obveznostih, pa tudi v pravicah iz naslova pokojninskega in invalidskega zavarovanja, ki jo sedanja ureditev ne zagotavlja. Predlog zakona predvideva, da naj bi minimalne osnove določal minister, pristojen za delo v sodelovanju z zavodom ter pristojnimi republiški in upravni organi ter združenji, zbornicami,

društvi ali drugimi organizacijami zavarovancev, ki opravljajo določene dejavnosti. Najmanj od zneska bruto najnižje pokojninske osnove bi se tem zavarovancem začeli prispevki za pokojninsko invalidsko zavarovanje obračunavati že od prvega dne naslednjega meseca po uveljavitvi predlaganih sprememb. Po predlogu podjetnik oziroma lastnik zavoda ne bi mogel več imeti dvojnega statusa, kot ga dovoljuje sedanja zakonodaja. Te osebe bodo vključene v obvezno zavarovanje, zato ne bodo mogle več hkrati uživati tudi pokojnine.

Zadeva s skladi, ki naj bi pripomogli k večji kakovosti življenja starostnikov oziroma naj bi si z varčevanjem ti zagotovili varnejšo jesen, ne miruje. Sedanje spremembe in dopolnitve namreč omogočajo, da bi se sklad za prostovoljno zavarovanje organiziral kot zavarovalnica.

Sicer pa naj zapišemo, da je že v pripravi celovita reforma pokojninsko-invalidskega sistema.

■ (tp)

## Pomembna uveljavitev Gorenja Trgovina

# Dogovor o sodelovanju Claas - Gorenje Trgovina - SIP Šempeter

Ponudba kmetijske mehanizacije na Slovenskem bo od 1. oktobra naprej bogatejša tudi za stroje za spravilo poljščin znanega evropskega proizvajalca Claas. Tako določa dogovor o sodelovanju, ki so ga v Gornji Radgoni, na 33. Mednarodnem kmetijsko živilskem sejmu, podpisali predstavniki nemške poslovne skupine Claas, Gorenja Trgovina in SIP Šempeter. Gorenja Trgovina in IIP Šempeter bosta poslej skrbela za uvoz kmetijske mehanizacije Claas, oskrbo z rezervnimi deli in servis.



Dogovor o sodelovanju so podpisali Jürgen Karsch (direktor prodaje Claasa), Alojz Kovše (direktor Gorenje Trgovina) in Bojan Voh (direktor SIP Šempeter) v prisotnosti svetovalca Ministra za kmetijstvo, gozdarstvo in prehrano Jožeta Dularja.

Claas, sedež te nemške poslovne skupine je v westfalskem mestu Harsewinkel, je največji evropski proizvajalec kmetijske mehanizacije za spravilo poljščin, se pravi vsega, kar raste na poljih in travnikih. Lani je 4.500 zaposlenih ustvarilo 1,1 milijarde nemških mark prometa, od tega 65,5 % s prodajo izdelkov na tuje. Claas je, med drugim, že vrsto let vodilni proizvajalec kombajnov v Evropi, v njegovi ponudbi pa je več kot 70 različnih tipov strojev za spravilo poljščin.

Prvi dogovori o nastopu Claasa tudi v Sloveniji so se začeli lansko jesen. S predstavniki slovenskega Ministrstva za kmetijstvo,

gozdarstvo in prehrano so našli v Gorenju Trgovina in SIP Šempeter prave partnerje za sodelovanje. Cilj Claasa je, da bi tudi na slovenskem trgu dosegel 50 % tržni delež pri prodaji kmetijske mehanizacije, ki jo proizvaja. Seveda pa računajo tudi na druge oblike sodelovanja, pri čemer gre seveda najprej za sodelovanje med Claasom in SIP Šempeter. Vsem tistim, ki se bodo zanimali za stroje za spravilo poljščin Claas v Sloveniji bosta Gorenje Trgovina in SIP Šempeter zagotovila svetovanje pri nakupu, organizirana bo nemotena oskrba z rezervnimi deli in pa seveda servis. V Claasu, prav tako pa tudi v

Gorenju Trgovina in SIP Šempeter, so namenili posebno pozornost izobraževanju in usposabljanju tako prodajalcev kot serviserjev.

Ob podpisu dogovora o sodelovanju v Gornji Radgoni je bilo slišati, da lahko predstavlja prvo sodelovanje med Gorenjem Trgovino, ki se je že uveljavilo kot generalni zastopnik za prodajo traktorjev Zetor v Sloveniji, in SIP Šempetrom tudi začetek uresničitve želje, da bi naposled tudi slovenski kmetje in organizacije kupovali vso potrebno kmetijsko mehanizacijo na enem mestu.

(ek)



## Priporočamo ugoden nakup vozil RENAULT v Levcu

Zelo ugodno posojilo brez pologa:

<b>RENAULT 5 Five:</b>	Obrestna mera R + 5% na 3 leta R + 8% na 4 leta R + 8% na 5 let	<b>RENAULT CLIO:</b>	Obrestna mera R + 7% na 2 leti R + 7% na 3 leta R + 9% na 4 leta
------------------------	--------------------------------------------------------------------------	----------------------	---------------------------------------------------------------------------

Ostala nova Renaultova in druga rabljena vozila:

Obrestna mera R + 9,5% na 4 leta.

**PESTRA IZBIRA - takojšnja dobava vozil v zalogi**

**RSL, d.o.o.** RENAULT SERVIS LEVEC  
Levec 54, 63301 Petrovče  
Prodaja vozil Tel. 063/ 452-515



# KATKA

TRGOVINA KONFEKCIJE  
ZA MALE IN VELIKE  
Uplaznik Vesna  
Šmartno ob Paki 49  
Telefon :885-353

- \* velika izbira konfekcije za otroke do 16 leta tudi za šolarje
- \* igrače, plenice
- \* bogata izbira NUK kolekcije
- \* moška in ženska konfekcija

\*\*\* NOVO NOVO NOVO \*\*\*  
KOMISIJSKA PRODAJA RABLJENE OTROŠKE OPREME

- vozički, stajice, avto sedeži, previjalne mize, zibelke, otroške postelje...

PO RABLJENO OPREMO PRIDEMO NA VAŠO ŽELJO TUDI K VAM!

Pričakujemo vas vsak dan od 8. do 19., ob sobotah pa do 12. ure.

## Lingua

prof. Lidija Napotnik

Začetni in nadaljevalni tečaji  
**NEMŠČINE in ANGLEŠČINE**  
za otroke, učence in dijake

Prijave in informacije na tel.:  
881-232 do 20. septembra!

# SAJUDLO



**ČEPLAK**  
ČIŠČENJE IN TRGOVINA, d.o.o.  
Efenkova 61, 63320 Velenje  
Telefon: 063 859 059  
Fax: 063 859 072

TUDI LETOS NA  
CELJSKEM SEJMU  
V HALI F NA  
RAZSTAVNEM PROSTORU  
VAM NUDIJO :

- \* specialna čistila za gastronomijo BECHER
- \* stroje za dnevno čiščenje SVOPPER
- \* sanitarne podajalnice ULTIMATIC

Za vse našete artikle vam daje podjetje ČEPLAK TRGOVINA v času sejma v Celju in tudi v svoji trgovini na Gorici 10 % popust.

Trgovina na Gorici je odprta vsak dan od 8. do 12. in od 17. do 19. ure, v soboto pa od 8. do 11. ure, telefon: 852-693 (int. 212).

OBIŠČITE NAS IN VAŠI PROSTORI BODO VEDNO BOLJ ČISTI!

## gorenjenotranja oprema d.o.o.

Program Keramika  
Gorenje 1 / b  
63327 Šmartno ob Paki  
telefon: 063 / 885 - 030

Izkoristite priložnost in prihranite!

V času trajanja Obrtnega sejma v Celju nudimo v naši prodajalni keramičnih ploščic v Šmartnem ob Paki naslednje ugodnosti:

- znižanje opuščene programa keramičnih ploščic do 50 %

- od 8. do 17. septembra še dodaten 5 % sejmski popust

gorenjekeramika

TRGOVSKO PODJETJE  
**"INTRADE"** d.o.o.  
EXPORT - IMPORT  
INTRADE d.o.o. Maribor, Milnska 22, 62000 Maribor  
tel.: 062/22-66-00, 062/22-42-80, fax: 062/22-66-13

GENERALNI ZASTOPNIK  
ZA  
**SAMSUNG**  
V SLOVENIJI

## NOVO BIO TELEVIZORJI

neškodljivi okolju in ljudem

NOVO  
v TRGOVINI INTRADE:  
vsak kupec si z nakupom aparata pridobi kartico zvestobe.

Od 2. - 5. nakupa priznavamo 2% popust, od 6. nakupa 4% popust!

Del. čas: vsak dan od 9. - 12. in 15. do 19. ure, v soboto od 9. - 12. ure.  
Informacije na telefon: 062/22-66-00 ali 22-42-80

# 28.

## Mednarodni obrtni sejem v Celju

Med 8. in 17. septembrom 1995

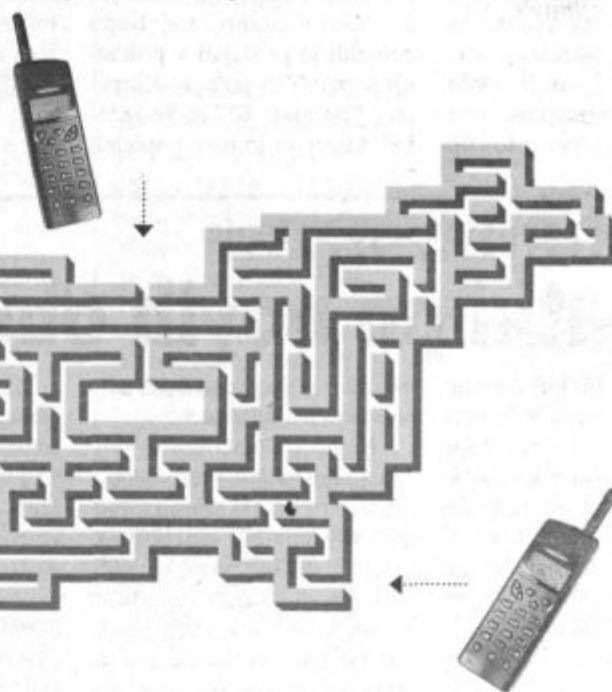
nas obiščite v hali L

**MOBITEL d.d., PE CELJE**

Lava 7, Celje, tel. 063 451 334, fax 063 451 811

**MOBITEL d.d., DC VELENJE**

Stari trg 36, Velenje, tel./fax 063 852 890



# mobitel

Mobitel vam spremeni življenje

Po otvoritvi nove ekpoziture v Krškem in v Velenju v mesecu maju, Banka Celje odpira novo agencijo v sklopu trgovskega centra Interspar. Banka Celje ima sedaj skupno 30 enot od tega 12 ekpozitur in 18 agencij. Obiskovalcem trgovskega centra je na voljo tudi bankomat za dvig gotovine.

Agencija opravlja tolarsko in devizno poslovanje za občane. Poslovni čas agencij je od ponedeljka do petka od 9. do 12. ure in od 15. do 18. ure.

Banka Celje  
direktorica sektorja splošnih poslov  
Irena Muzič

**Banka Celje odprla svojo 30. enoto - Agencijo Interspar**

## gorenjegospodinjski aparati d.o.o.

Gorenje Gospodinjski aparati sodi po zahtevnosti proizvodnih in tehnoloških procesov v vrh slovenske industrije. Prav zaradi te zahtevnosti potrebujemo za ta dela več mladih strojnih tehnikov. Za takšna zahtevna dela pa samo uspešno končana šola ni dovolj, potrebno je imeti še precej drugega znanja in izkušenj.

V Gorenju se dobro zavedamo, da če želimo imeti takšne sodelavce, jim moramo omogočiti, da takšna znanja in izkušnje lahko pridobijo.

Zato želimo zaposliti več

**STROJNIH TEHNIKOV - pripravnikov.**

V Gorenju Gospodinjski aparati vam bomo omogočili opravljanje pripravništva, po uspešno opravljenem pripravništvu pa seveda razporeditev na ustrezno delovno mesto.

Vabimo vas, da čimprej pošljete vlogo za zaposlitev na naslov:

**GORENJE GOSPODINJSKI APARATI**  
Kadrovska služba  
Partizanska 12  
63320 Velenje

Vlogi priložite kopijo dokazila o vaši izobrazbi.



Vse bolj zaokrožena turistično gostinska ponudba podjetja GOST

# "Pritegnimo goste s prireditvami!"

Turistično, gostinsko in trgovsko podjetje Gost Velenje je eden najpomembnejših kreatorjev turistične ponudbe v občini Velenje. Skorajda v Velenju ni prireditve na kateri ne bi sodelovali. Svojo gostinsko ponudbo nenehno dopolnjujejo z novimi lokali, veliko pa tudi razmišljajo o celoviti turistični ponudbi občine Velenje. O vsem tem smo se pogovarjali z njihovim direktorjem Francem Lenartom.

■ V Velenju skorajda ni prireditve na kateri ne bi Gost sodeloval. Še posebej veliko jih je bilo letošnje leto.

FRANC LENART: "Res, letos je bilo takšnih prireditev zelo veliko. Januarja smo skrbeli za gostinske storitve na planinskem plesu v Vinski gori. Februarja smo prav tako v tem kraju organizirali "Parado humorja". Marca in aprila smo nudili gostinske storitve v Rdeči dvorani na kar petih maturantskih plesih. Junija smo sodelovali na prireditvi "Skok v Poletje" na Titovem trgu, v začetku julija, organizirali tradicionalno rudarsko srečanje, in bili konec julija z gostinjskimi uslugami ponovno na Titovem trgu na Prireditvi Poletnih 13. To prireditev smo soorganizirali tudi pri Domu rudarjev v Fiesi. Naš najboljšežnji projekt je seveda "Noč ob jezeru", ki smo jo zelo uspešno in z rekordnim obiskom organizirali na začetku avgusta. Takoj za tem smo sodelovali še na prireditvi "Prešmentane citre" na Cankarjevi ulici v Velenju. Poleg omenjenega smo sode-

lovali še na mnogih športnih prireditvah, med drugim na atletskem tekmovanju "Bruno Zauli", skakalnih prireditvah za rudarsko svetilko, evropskem prvenstvu radijsko vodenih čolnov - "Naviga 95", konjeniškem prvenstvu v preskakovanju ovir...."

■ Leta seveda še ni konec!  
FRANC LENART: "Do konca leta načrtujemo še nekaj prireditev. Med drugim srečanje rudarskih reševalcev Slovenije v Beli dvorani, večer opernih arij in ob koncu leta "Božično novoletno Marjanco". Verjetno pa bomo sodelovali še na kakšni prireditvi, ponudb za to je vedno več.

Naj ob tem poudarim, da vsega tega ob vsakodnevem delu v naših lokalih, ne bi zmogli, če ne bi imeli dobrih delavcev, ki so pripravljeni ob vsakem trenutku poprijeti za delo, ne glede na čas in denar."

■ Svoje lokale podjetje Gost nenehno modernizira in ureja nove.

FRANC LENART: "V podjetju Gost se zavedamo, da lahko uspešno tekmujejo z vse večjo gostinsko konkurenco le tako, da nenehno bogatimo svojo ponudbo in skrbimo za njeno kakovost. Zato namenjam veliko pozornosti posodabljanju svojih objektov ter vlaganju v izgradnjo novih, ožje specializiranih. Tako smo v KLUBU, ki ima klasično restavracijo, uredili še obrat za hitro pripravljane hrane. ORION nudi pripravljene jedi in delikateso. V bistroju ARKADA pridejo na svoj račun ljubitelji italijanskih specialitet, v restavraciji JEZERO vam pripravijo vse kar si zaželite, v Vili Široko pa pripravljamo



Franc Lenart, direktor GOST Velenje

poleg tega še razne seminarje, poslovna srečanja, slavnostna kosila, bankete ob različnih priložnostih. Letos smo k temu dodali še nov objekt, OAZA smo ga poimenovali, stoji pa ob mestnem stadionu. V njem smo zaokrožili ponudbo jedi z žara. Tu smo postavili tudi nekaj vrtljivih žarov za pečenje odojkov, jagenj, piščancev...."

■ Nam zaupate tudi nadaljnje načrte?

FRANC LENART: "Prepričan sem, da velikih uspehov, ki jih je GOST dosegel v preteklosti in ki jih dosega tudi sedaj, ne bi bilo, če ne bi nenehno razmišljali, kako naprej, če ne bi kontinuirano vlagali v ureditev in posodabljanje obstoječih lokalov, če ne bi odpirali novih... Tako želimo delati tudi v prihodnje, seveda pa je vse skupaj odvisno od materialnih

možnosti.

Radi bi šli v korak z nastajajočim središčem Velenja, zato nameravamo modernizirati restavracijo KLUB. Obnoviti in delno razširiti bi morali tudi restavracijo Jezero, aktivno pa želimo sodelovati tudi pri oblikovanju rekreacijskega centra Jezero. Če bo razplet denacionalizacijskega postopka Vile Široko za nas ugoden, bomo temeljito obnovili tudi ta objekt. Seveda pa nameravamo zgraditi še kakšen nov lokal in še bolj zaokrožiti našo ponudbo."

■ Kako pa je z lastninskim preoblikovanjem vašega podjetja?

FRANC LENART: "Moram reči, da je nedorečenost na tem področju največja ovira pri snovanju naših načrtov. Prepričani smo, da ni nobenih pravih razlogov, da se ne bi lastnili kot večina podjetij in tudi pri nas ustvarjalno energijo bolje izrabili. Odgovora ali bomo to smeli ali ne, pa še vedno nimamo."

■ Sodite med dolgoletne turistične delavce v tem okolju. Kako vidite vi možnosti turističnega razvoja?

FRANC LENART: "Geslo "Velenje - mesto priložnosti" je vsekakor ustrezno. Ob tem pa mislim, da moramo pri snovanju turističnega razvoja izhajati iz konkretnih danosti in lastnih izkušenj. Narobe bi bilo, če bomo pri tem pozabili ali uničili večino tistega, po čemer smo drugačni od drugih in zato vredni pozornosti. Meni osebno je ljubša strategija manjših, a konkretnih korakov. Z njo lahko prideš dlje, preprečuje pa tudi nastajanje usodnih napak.

Morda se bo treba tudi sprijazniti z

dejstvom, da so turistični potenciali naše doline prej siromašni kot radodarni. Po moje možnosti za razvoj stacionarnega turizma skoraj ni, veliko več pa jih je na področju izletniškega, predvsem pa športnega turizma. Imamo že kar nekaj vrhunskih športnih objektov. Morda bi morali zgraditi še kakšnega, predvsem za pokrivanje potreb po drsanju, morda organizacijo mednarodnih pokalnih tekmovanj, nekoliko posodobiti teniške objekte in jih usposobiti za zahtevnejša tekmovanja. Objezersko obalo na bivših že rekultiviranih območjih bi lahko izkoristili za izgradnjo golf in še kakšnih drugih igrišč.

Ponudba zgrajenega Turistično rekreacijskega centra Jezero pa bi ob zadovoljevanju turistično rekreacijskih potreb prebivalcev Šaleške doline pokrivala storitve predvsem izletnikom in gostom v tranzitu. Tem bi bile na voljo tudi kulturne znamenitosti, ki jih na našem področju ni malo.

Turistično atraktivne so lahko tudi nekatere večje kulturno zabavne prireditve, ki lahko daleč presežejo lokalne okvire in se kot tradicionalne uveljavijo na širšem področju. Turistično obeležje bi lahko dobile tudi glasbene prireditve, saj postaja Velenje pomembno središče šolanja in prezentacije glasbene ustvarjalnosti.

Ob vsem tem pa je za razvoj turizma pomembno tudi to, da začnemo vsi, ne samo delavci, ki smo konkretno zaposleni v turizmu, turistično razmišljati. To pa je v kraju, ki nima turistične tradicije vse prej kot lahko."

■ Mira Zakošek

## Gornji Grad

### Prava romanska redkost

Na področju občine in župnije Gornji Grad so v minulih letih obnovili znamenito katedralo in cerkev v Lenartu, letos pa so se lotili obnove cerkvice sv. Primoža in Felicijana v Florjanu.

Za celovito obnovo je Zavod za varstvo naravne in kulturne dediščine Celje namestil 3,6 milijona tolarjev, temu pa je treba dodati še prosto-

voljno delo in material v vrednosti 1,2 milijona. Tretjino tega so zbrali krajanje Florjana sami, drugi dve tretjini pa sta prispevali občina in župnija Gornji Grad.

Pri obnovitvenih delih so bili deležni nekaj lepih presenečenj, med drugim gre za izjemno pomembno umetnostno in zgodovinsko odkritje iz romanske dobe - to so romanska okenca s prvotnim lesenim

okvirjem za "zasteklitev", kar je prava redkost, tu je še tudi romanska poslikava okenskih ostenj in notranjščine. Z restavratskimi in konzervatorskimi deli bodo zagotovili romansko cerkveno ladjo skoraj v celoti. Obnovljeno zunanost bo mariborski škof dr. Franc Kramberger blagoslovil jutri, v petek, slovesnost pa bodo pričeli ob 10. uri.

■ JP

PRR  
PRODAJNO  
RAZSTAVNI  
SALON

gorenjefining d.o.o.

Simona Blatnika 2  
(prostori Interevropske)  
Tel. 063/854-973, 854-967

ENKRATNA PRILOŽNOST  
v mesecu SEPTEMBRU!!!

VELIKA AKCIJA - izjemno ugodno:

\* Televizorji:

- BTV Universum, 71 cm, stereo, TTX 89.990,00 SIT
- BTV Universum, 63 cm, stereo, TTX 84.900,00 SIT
- BTV Diadem, 63 cm, stereo, TTX, SAT 120.827,00 SIT

NEVERJETNO - MOŽNOST NAKUPA TELEVIZORJEV NA 10 ČEKOV - brez obresti!

\* Ne spreglejte:

- mikrovalovna pečica kombinirana 59.900,00
- šivalni stroj Privileg 39.000,00
- Videorekorder Philips 49.900,00

Omogočamo Vam GOTOVINSKI POPUST!!!

\* Nudimo Vam še:

celoten program bele tehnike Gorenje, audio - video tehnika priznanih proizvajalcev (Panasonic, Grundig, Technics) in male gospodinjstve aparate!

Oglasite se - ne bo Vam žal, saj Vam poleg konkurenčnih cen nudimo še IZJEMNE plačilne pogoje!

RADIO  
VELENJE

### V nedeljo vaške igre

Turistični delavci občine Šmartno ob Paki bodo v nedeljo pripravili že tradicionalne vaške igre. Udeležile naj bi se jih ekipe vseh vaških odborov paškega kota, svoje spretnosti pa bodo tekmovalci in tekmovalke preizkušali v šaljivih športno družabnih igrah.

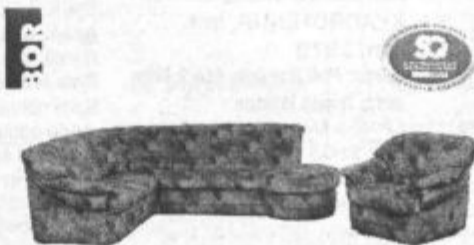
Prizorišče vaških iger bo na igrišču pri šmarški osnovni šoli, začeli pa jih bodo ob 14. uri.

■ (tp)

NOVA  
OPREMA

Tovarna oblazinjenega pohištva  
62380 Slovenj Gradec, Pod gradom 4

Le malo proizvodov nosi znak slovenske kakovosti, med njimi pa so tudi proizvodi OBLAZINJENEGA POHIŠTVA, VZMETNIC IN LEŽIŠČ proizvajalca NOVA OPREMA iz Slovenj Gradca.



NAJNIŽJE MOŽNE CENE  
v času "28 MOS" v Celju

hala H celjskega sejma  
Informacije:

0602 / 44 185, 42 051



ČETRTEK,  
7. SEPTEMBRA

## SLOVENIJA 1

10.30 Korajza velja, 3. oddaja  
11.10 Snorčki, 9/13  
11.30 Odkrivanje zemlje, 16/26  
12.00 Po domače  
13.00 Poročila  
15.40 Ribarjenje, Irska drama  
17.10 Otroški program  
17.55 Wildbach, 12. del  
18.45 Lingo, tv igrice  
19.13 Risanka  
19.30 TV dnevnik 2  
20.05 Primer za dva, 1/10  
21.10 Tednik  
22.00 Nikar, oddaja o prometu  
22.05 TV dnevnik 3  
22.25 Žarišče  
22.55 SOVA:  
sledí Alfred Hitchcock vam predstavlja, 7/22  
23.10 Trd oreh, 6/9

## SLOVENIJA 2

15.15 V vrtincu  
16.50 SOVA, ponovitev  
sledí Princ z BEL-AIRA, 22/24  
17.15 Majski cvetovi, 12. del  
18.00 Regionalni program  
18.45 Znanje za znanje, učite se z nami  
19.15 Šola življenja  
20.10 Večerni gost: Anka Makovec  
21.10 Oči kritike  
22.10 Kinoteka: Izgubljena izvidnica, amer. film (ČB)

## VTV

09.00 Testni signal  
09.30 NAJ SPOT, CRO DAN-CE GLASBA, ponovitev  
10.30 TROPSKA VROČICA, ameriška detektivska nanizanka, ponovitev  
pokrovitelj predvajanja: MOBILTEL  
12.00 Videostrani  
19.00 Otroški program  
20.00 EPP  
20.05 Celovečerni film: KARANTENA, akcija  
21.35 HOROSKOP  
21.40 Videostrani do 24.00

## REGIONALNI STUDIO



Vaša televizija - kanal 52  
VELJNE, Slovinska 2  
tel.: 063/854 405, fax: 063/854 268

PETEK,  
8. SEPTEMBRA

## SLOVENIJA 1

11.15 Delfin Flipper, 7. del  
11.35 Moja enciklopedija zivali  
11.45 Roka rocka  
12.35 Znanje za znanje, učite se z nami  
13.00 Poročila  
15.15 Koš za koš, tadžikistan-sko-ruski film  
17.00 TV dnevnik 1  
17.10 Učimo se ročnih ustvarjalnosti  
17.25 Heathcliff, 1. del  
17.55 Wildbach, 13/13  
18.45 Hugo - tv igrice  
19.13 Risanka  
19.30 TV dnevnik 2  
20.05 Pubertetni bluz, avstralski film  
21.35 Turistična oddaja  
22.00 TV dnevnik 3  
22.20 Žarišče  
22.40 SOVA:  
sledí Frasier, 1/22  
22.45 Trd oreh, 7/9  
sledí Kvadrofenija, angleški film  
SLOVENIJA 2 -  
11.50 Forum  
12.05 Hiša iz kart, 1/4  
12.55 Omizje  
14.55 Osmi dan  
15.45 Wildbach, 12. del  
16.35 SOVA, ponovitev  
sledí Alfrd Hitchcock vam predstavlja, 7/22  
17.10 Majski cvetovi, 13. del  
18.00 Regionalni studio Koper  
18.45 Svetovni poslovni utrip, 1. del  
19.15 Pogovori se z mano  
19.45 Amelini šolski prazniki, oddaja tv Sarajevo  
20.05 Človeška zival, 5/6  
20.55 Podoželski utrip, 7/10  
21.45 (Ne)znani oder  
22.45 Portret A. Weberna, ob 100. letnici rojstva  
23.45 Tenis, posnetek

## VTV

09.00 Testni signal  
09.30 Film: KARANTENA, akcija, ponovitev  
12.00 Videostrani  
18.00 OTROŠKI MIŠ MAŠ  
19.00 SALTY, ameriška serija za mlado in staro  
pokrovitelj predvajanja: NAMA Velenje  
19.30 BEVERLY HILLS BUNTZ, ameriška nanizanka  
pokrovitelj predvajanja: GOST Velenje  
20.00 EPP  
20.05 AVTODROM, oddaja za ljubitelje avtomobilizma  
21.05 HOROSKOP  
21.10 Videostrani do 24.00

SOBOTA,  
9. SEPTEMBRA

## SLOVENIJA 1

10.15 Radovedni Taček  
10.30 Učimo se ročnih ustvarjalnosti  
10.45 In je drevo...in je človek  
11.15 Zgodbe iz školjke  
11.45 Pika in komar, avstralski risani film  
13.00 Poročila  
13.05 Večerni gost: Ahka Makovec  
14.05 Malo angleščine, pro-sim  
14.30 Tednik  
15.20 Pubertetni bluz, avstralski film  
17.00 TV dnevnik 1  
17.10 Odprava zelenega zma-ja, 3. del  
18.00 Veliki beli morský pes, poljud.znan.oddaja  
18.50 Hugo - tv igrice  
19.10 Risanka  
19.30 TV Dnevnik 2  
20.10 Kurt Browning - spominjaj se, ang. oddaja  
21.10 Mini - čarovnja na štirih kolesih, dokum. oddaja  
21.40 Za tv kamero  
21.55 Ozare  
22.05 TV dnevnik 3  
22.30 SOVA:  
sledí Grade na udaru, 1/26  
23.25 Poor Cow, ang. film  
sledí Trd oreh, 8/9  
sledí Ne oziraj se, ang.ital.film  
sledí Tleek vrazilček, 2/13

## SLOVENIJA 2

10.00 XIII. festival Radovljica  
10.30 Primer za dva, 1/10  
11.30 Turistična oddaja  
11.45 Wildbach, 13/13  
12.35 SOVA, ponovitev  
sledí Frasier, 1/22  
13.05 Nixon - poslednji dnevi  
15.10 Športna sobota  
sledí Monte Carlo: atletika IAAF GP finale, prenos  
18.30 Slovenski magazin  
19.05 Karaoke  
20.05 Mednarodni obrtni sejem Celje, 1. del  
20.10 Goli šport, 1/6  
21.05 Mednarodni obrtni sejem Celje, 2. del  
21.10 Le juge et L'assasin, franc. film  
23.15 Sobotna noč  
sledí Woodstock '94, 6. del  
01.25 Tenis US open

## VTV

09.00 Testni signal  
09.30 Otroški Miš Maš, ponovitev  
10.30 SALTY pokrovitelj predvajanja: NAMA Velenje  
11.00 BEVERLY HILLS BUNTZ pokrovitelj predvajanja: GOST Velenje  
11.30 AVTODROM  
12.30 Videostrani  
19.00 Otroški program  
20.00 EPP  
20.05 407. VTV MAGAZIN  
20.35 MED PRIJATELJI  
21.05 HOROSKOP  
21.10 Videostrani do 24.00

NEDELJA,  
10. SEPTEMBRA

## SLOVENIJA 1

09.20 ŽIV ZAV  
10.05 Arabela se vrača, 21/26  
10.35 Odprava zelenega zma-ja, 3. del  
11.05 Grace na udaru, 1/26  
11.30 Obzorja duha  
12.00 Svet divjih zivali, 10/16  
12.30 Ljudje in zemlja  
13.00 Poročila  
13.05 Podoželski utrip, 7/10  
14.40 Policisti s srcem, 5/26  
15.25 Indomptable angelique (4), franc. film  
17.00 TV dnevnik 1  
17.10 Po domače  
18.50 Hugo - tv igrice  
19.05 Risanka  
19.20 Loto  
19.30 TV dnevnik 2  
20.10 Nedeljskih 60  
21.15 Skrito kraljestvo, dokum. oddaja  
22.20 TV dnevnik 3  
22.35 SOVA:  
sledí Predmestni buda, 1/4  
sledí Trd oreh, 9/9

## SLOVENIJA 2

07.40 Karaoke  
08.40 V vrtincu  
09.25 Videošpon  
10.10 Portret A. Weberna - ob 100. letnici rojstva  
11.10 SOVA, ponovitev  
sledí Nixon, 2/3  
12.10 Kurt Browning - spominjaj se, ang. oddaja  
13.00 Športna nedelja:  
sledí New York, tenis US open, 1/2 F M, posnetek  
14.50 Monza: F1 za VN Italije, prenos  
17.00 New York: tenis US open F Z  
18.30 Goli šport, 1. del  
19.20 Lahkih nog naokrog, 6. del  
20.05 Mednarodni obrtni sejem Celje, 2. del  
20.10 Biblija  
20.40 Mednarodni obrtni sejem Celje, 1. del  
20.45 Harry Tracy, kanadski film  
22.35 New York: tenis US open F M  
00.30 Športni pregled

## VTV

08.00 Videostrani  
08.15 OTROŠKI MIŠ MAŠ, ponovitev  
09.20 406. VTV MAGAZIN - informativni regionalni program, ponovitev  
09.40 ŠPORTNI TOREK, ponovitev  
10.20 ŠPORTNI GOST, ponovitev  
10.50 EPP  
10.55 407. VTV MAGAZIN - informativni regionalni program, ponovitev  
11.25 ISKANJE PIRATA VESELEGA ROGERJA, oddaja za ljubitelje gora, ponovitev  
11.40 MED PRIJATELJI, narod-

PONEDELJEK,  
11. SEPTEMBRA

## SLOVENIJA

09.55 Kapitan Power, 12/22  
10.20 Svetovni poslovni utrip  
10.55 Le juge et L'assasin, franc. film  
13.00 Poročila  
13.05 Športni pregled  
14.55 Umetniški večer  
15.50 Obzorja duha  
16.20 Dober dan, Koroška  
17.00 TV dnevnik 1  
17.10 Arabela se vrača, 22/26  
17.25 Frida s srcem na dlani, 1. del  
17.55 TV 101, 1. del  
18.45 ABC - ITD., tv igrice  
19.10 Risanka  
19.18 Žrebanje 3 x 3  
19.30 TV dnevnik 2  
20.05 Stranski učinki, 11/13  
21.00 Pravičnost na preizkušnji  
22.00 TV dnevnik 3  
22.20 Žarišče  
22.40 SOVA  
sledí Seinfeld, 11/18  
sledí Severna obzorja, 1/25

## SLOVENIJA 2

15.10 Utrip  
15.25 Zrcalo tedna  
15.40 Nedeljskih 60  
16.40 SOVA, ponovitev  
sledí V avtobusu, 41. del  
17.10 Nixon, 3/3  
18.00 Regionalni studio Maribor  
18.45 Že veste  
19.00 Sedma steza  
20.05 Pro et contra  
20.55 Mednarodni obrtni sejem Celje, 1. del  
21.00 Dolgega dneva potovanje v noč, 1. del drame  
22.15 Mednarodni obrtni sejem Celje, 2. del  
22.20 Studio city  
23.30 Brane Rončel izza odra:  
sledí Nat Adderley Quintet, 1. del  
00.35 Pravica do upanja - ob 50. letnici OZN

## VTV

09.00 Testni signal  
09.30 407. VTV MAGAZIN - informativni regionalni program, ponovitev  
12.00 Videostrani  
19.00 Otroški program  
20.00 EPP  
20.05 Jerica Mrzelj, POT K MOJIM LJUDEM, pogovor v studiu  
21.05 ALBUM SHOW - zabavno glasbena oddaja  
21.55 HOROSKOP  
22.00 Videostrani do 24.00

TOREK,  
12. SEPTEMBRA

## SLOVENIJA 1

10.05 V ozvezdju postelje, gledališka predstava  
10.55 Harry Tracy, kanadski film  
12.45 Že veste  
13.00 Poročila  
13.05 Sedma steza  
14.05 Sobotna noč  
16.15 Mostovi  
17.00 TV dnevnik 1  
17.10 Arabela se vrača, 22/26  
17.40 Lisko  
17.55 TV 101, 2. del  
18.45 ABC - ITD., tv igrice  
19.13 Risanka  
19.30 TV dnevnik 2  
20.05 Hiša iz kart, 2/4  
21.00 Osmi dan  
22.00 TV dnevnik 3  
22.20 Žarišče  
22.40 Poslovna borza  
22.45 SOVA:  
sledí KYTV, 3/6  
sledí Severna obzorja, 2/25

## SLOVENIJA 2

13.05 Pravica do upanja - ob 50. letnici OZN  
13.15 Malo angleščine, pro-sim  
13.40 Skrito kraljestvo, dokum. oddaja  
14.40 Studio city  
15.50 TV 101, 1. del  
16.40 SOVA, ponovitev  
sledí Seinfeld, 11/18  
17.10 Severna obzorja, 1/25  
18.00 Regionalni program  
18.45 Iz življenja za življenje  
19.15 Videošpon  
20.00 Mednarodni obrtni sejem Celje, 2. del  
20.05 Po sledih napredka  
20.55 Mednarodni obrtni sejem Celje, 1. del  
21.00 Roka rocka  
21.50 Svet ročca  
22.20 Delicatessen, franc. film  
00.00 Pravica do upanja, ob 50. letnici OZN

## VTV

09.00 Testni signal  
09.30 Jerica Mrzelj, POT K MOJIM LJUDEM, pogovor v studiu, ponovitev  
10.00 ALBUM SHOW - zabavno glasbena oddaja, ponovitev  
12.00 Videostrani  
19.00 Otroški program  
20.00 EPP  
20.05 408. VTV MAGAZIN - informativni regionalni program  
20.25 ŠPORTNI TOREK  
20.45 ŠPORTNI GOST  
21.15 KAJ IMA LJUBEZEN S TEM?, oddaja za ljubitelje gora  
21.45 HOROSKOP  
21.35 Videostrani do 24.00

SREDA,  
13. SEPTEMBRA

## SLOVENIJA 1

10.20 Cobi in prijatelji, 1/13  
10.45 Človeška zival, 5/6  
11.35 Iz življenja za življenje  
12.00 Mini - čarovnja na štirih kolesih, dokum. oddaja  
12.30 Slovenski magazin  
13.00 Poročila  
15.50 (Ne)znani oder, ponovitev  
17.00 TV dnevnik 1  
17.10 Male sive celice, kvz  
17.55 TV 101, 3. del  
18.45 Lingo, tv igrice  
19.13 Risanka  
19.30 TV dnevnik 2, vreme  
20.05 Forum  
20.25 Barton Fink, amer. film  
22.25 TV dnevnik 3  
22.45 Žarišče  
23.05 SOVA:  
sledí Princ z Bel-Aira, 23/24  
sledí Severna obzorja, 3/25

## SLOVENIJA 2

14.20 Pravica do upanja, ob 50. letnici OZN  
14.30 Zgodbe iz školjke  
15.00 Stranski učinki, 11/13  
15.50 TV 101, 1. del  
16.40 SOVA, ponovitev  
sledí KYTV, 3/6  
17.10 Severna obzorja, 2/25  
18.00 RPL studio Luwigana  
18.45 Odkrivanje zemlje  
19.15 V vrtincu  
20.05 Športna sreda  
sledí Športni film: portreti športnikov  
20.25 PEP v nogometu, prenos  
22.30 Slovenci v zamejstvu  
23.00 Pogovorna oddaja

## VTV

09.00 Testni signal  
09.30 406. VTV MAGAZIN - informativni regionalni program, ponovitev  
09.50 ŠPORTNI TOREK, ponovitev  
10.10 ŠPORTNI GOST, ponovitev  
10.40 KAJ IMA LJUBEZEN S TEM?, oddaja za ljubitelje gora, ponovitev  
12.00 Videostrani  
19.00 Otroški program  
20.00 EPP  
20.05 VIDEO TOP  
21.10 TROPSKA VROČICA, ameriška detektivska nanizanka  
pokrovitelj predvajanja: MOBILTEL  
22.00 HOROSKOP  
22.05 Videostrani do 24.00

## Četrtek, 7. septembra

## TVS2 22.05

IZGUBLJENA IZVIDNICA, amer. črno-beli film, 1934  
Igrajo: Victor McLaglen, Boris Karloff, Wallace Ford. Režija: John Ford

Filmska kritika ga ne uvršča med mojstrovine - niti ne med Fordove boljše filme. Pa vendar je zgodba o angleški izvidnici v mezopotamski puščavi v času prve vojne 1917, ko postanejo možje eden za drugim tarče skritih ostrostrelcev - Arabcev - vzbudila vrsto posnemačev. Presenetljivo podobne zgodbe so se znašle v zvrsti westema, precej pa se jih je preselilo v 2. sveto vojno.

## VTV 20.05

KARANTENA, akcija  
Režija: Charles Wilkinson.  
Igrajo: Beatrice Boepple, Garwin Sanford, Jerry Wasserman, Tom McBeath, Kaj-Erik Erikson, Michelle Goodger  
Karantena je akcijski film postavljen v čas od 1984 do 2001, prikazuje pa surovo življenje v opustošeni pokrajini. Vodilna ekipa v Karanteni, dobro varovanem "taborišču" civil-



lizacije", preizkuša viruse na ljudeh. Vsak, čigar test je pozitiven, je izgnan in se je prisiljen boriti za golo življenje v opustošeni pokrajini. V taki sredini se rodi junakinja tega filma, ki ob velikih težavah in pomoči mladega avanturista, poskuša rešiti svojega očeta...

## Petek, 8. septembra

## TVS1 20.05

PUBERTETNI BLUZ, avstralski film, 1981  
Igrajo: Nell Schonfield, Jad Capella, Tony Hughes. Režija: Bruce Beresfor  
Film se dogaja v enem od južnih predelov Sidneyja, na peščenih plaži, kjer se je zbirala mladina, kjer se je postavljala s svojo mladostjo, svojimi telesnimi pripravljenostmi in ne nazadnje s svojo verbalno močjo. Fantje so s svojimi vragolijami na deskah očarali še tako nedostopno dekleta. Njihovi podvigi so bili pravi igral-

ski nastopi, junačenja so bila svojska oblika snubljenja, spretnosti pa možnost za osvajanja. Pravzaprav jim sploh ni bilo lahko. Pred njimi so bile prve spolne izkušnje, premagovanje šolskih ovir, pa-sti, kakršna so, na primer ma-

## TVSA (PO SOVI)

KVADROFENIJA, brit. film, 1979  
Igrajo: Phil Daniels, Mark Winggett, Toyah Wilcox  
Zgodba filma je postavljena v leto 1963 v angleško obmorsko spopad med dvema bandama fantov, kar pripelje junaka filma v popolno duševno zmedenost. Filma torej ni moč razumeti drugače kot dogajanje v šestdesetih letih, ko je rockerstvo med mladimi pravi kult. V ta imidž povsem verjame in se z njim poistoveti samotni mladenič, ki se sprva sam in nato s pomočjo svoje skupine vrstnikov spopade s tekmovalno skupino rockerjev, katerih zaščitni znak so voznja z motorji, usnjeni sukniči in pitje piva...



## VTV 19.00

SALTY, Taylorju z ljubeznijo - Saly, 8/20  
Igrajo: Marc Slade, Julius V. Harris, Johnny Doran, Vincent Dale in SALTY  
Salty odkrije potapljača, ki iz morja odnaša potopljen zaklad. Tim se gre potapljat s Salyem in po srečnem naključju sreča iskalce zaklada, ki ga odpeljejo na otok, kjer ga zvežejo. Domači policisti najdejo zaklad pri Taylorju doma in ga obtožijo kraje...

## Sobota, 9. septembra

## TVS1 11.45

PIKA IN KOMAR, risani film  
Režija: Yoram Gross. Scenarij: John Palmer. Glasba: Guy Gross  
Pika ima rada zivali - majhne in velike in nobeni ne bi storila nič zalega. Njen brat Simon pa je čisto drugačen - mravlje mu

gredo na živce in zato bi najraje vse pomendral, komarji pa se mu zdijo strašno nadležni in tako kot večina ljudi, se spravlja nadnje z razpršilcem. Zato da bi Pika priskočila na pomoč malemu komarju je pojedla koreninico, s pomočjo katere se je pomanjšala. Tako se je znašla v strašno nevarnem svetu, saj je bila Pika tako majhna, da so bile v primeru z njo že žabe prave velikanke, mama metla pa nevarnost brez primere...

## TVS1 (PO SOVI)

NE OZIRAJ SE, ang. ital. film, 1952  
Igrajo: Julie Christie, Donald Sutherland, Hilary Mason.  
Režija: Nicholas Roeg  
Zgodba se dogaja v Benetkah, kamor prispeva mlada angleška zakonca, ki se jima je doma pred kratkim utopila hčerka. On je restavrador, predan svojemu delu, ona si prizadeva, da bi stran od doma prebolela otrokovo smrt. Toda zgodi se prav nasprotno. V Benetkah se žena sreča z dvema nenavadnima gospoda, od katerih ena trdi, da ima stik z mrtvim otrokom. O punčki govorijo tako prepričljivo, da žena vse bolj išče stik s to žensko,

ki jo prepriča, da ima dar videti tudi v prihodnost...

## Nedelja, 10. septembra

## TVS1 15.25

NEUKROČENA ANGELIKA, franc. film, 1967  
Igrajo: Michelle Mercier, Robert Hossein. Režija: Bernard Borderic  
Četrty film iz serije Angelik - nam bo to barono, globoko dekolirano lepoto predstavil z novimi dogodivščinami. Lahko rečemo, da so bolj eksotične, saj tokrat ni več zgolj žrtev dvornih spletk. Blišč dvora Ludvika XIV. bo zamenjala s prostranstvi Sredozemlja, kjer bo iskala in skoraj našla svojega prvega moža. Ker pa je bilo v tem času v Sredozemlju veliko gusarjev, njuno snidenje nikakor ne bo preprosto - nasprotno - gusarji jo bodo ugrabili in prodali - toda to je že zgodba petega filma o Angeliki...

## TVS2 20.45

HARRY TRACY, kanad. film, 1982  
Igrajo: Bruce Dem, Helen Shaver, Gordon Lightfoot. Režija: William A. Graham  
Zgodba tega kanadskega westerna se začneja v kolorad-

skem mestecu Aspnu leta 1899. Tu prvič ujamejo Harryja, ki zbeži iz zapora, a ima sredi nesrečo pred zasledovalci. Ne kaj sreče pa mu to mesto še prinese. Sreča lepo hčer pokojnega sodnika, ki se v nepričakovano pošteno zaljubi in močno obzaluje, ko ga odpeljejo v zapor. Toda Harry kaj hitro spet uide...

## Sreda, 13. septembra

## TVS1 20.25

BARTON FINK, amer. film, 1991  
Igrajo: John Torturro, John Goodman, Judy Davis. Režija: Ethan In Joel Coen  
Skromni, idealov polni Barton Fink se nastani v neuglednem hotelu in začne... toda nikomu ne steče. Grozljivo pust in zanemarjen hotel pač ni inenotno okolje, v katerem pa m. Burton sosedu - debelšak dobrodušnega zavarovalniškega agenta Charlieja, ki ga edini razume in mu je pravi prijazen prisluhnik. Ker zgodba kakor noče steči, Barton poišče pomoč pri legendarnem W.P. Mayhewnu in njegovi ženinici Audrey Taylor...



\* RADIJSKI MOZAIK \* RADIJSKI MOZAIK \* RADIJSKI MOZAIK \* RADIJSKI MOZAIK \*

# David, ki govori o filmu

David Plamberger je Šoštanjčan. Že kot otrok, ki je rasel v manjšem mestu, ni zamudil nobene filmske predstave v tamkajšnjem kinu. Rad je imel film in rad ga ima še danes. Le da ga danes gleda drugače, kot ga je gledal, ko je bil še najstnik. Potem kasneje, tudi kot študent v Ljubljani, kjer je bila filmska ponudba neprimerljivo večja kot v Šoštanju, ni zamudil skoraj nobene predstave. In zadeve je začel primerjati.

Danes David Plamberger vsako soboto popoldne ob 16.30 prispeva v program radia Velenje dobro oddajo: Govorimo o filmu je njen naslov in to soboto se je zavrtila že 124. oddaja. Ob 100. jubilejni je pripravil za kolege za radia manjšo slovesnost.

V zadnjem letu so nanj naredili največji vtis filmi Šund, Nočni čuvaj in Nekoč so bili bojevnik.

Film Ko jagenjčki obmolknejo pa si je

ogledal kar šestnajstkrat. Gre za, po njegovem, zelo inteligentni triler z ekstremnimi liki in svežimi prijemi. Gledal in opazil je potem tudi malenkosti, tiste, ki film pravzaprav naredijo.

Je pa David tudi sam zadovoljen z oddajo, ki jo pripravlja. In to zaradi odziva, ki jo ima pri poslušalcih. Na eni strani informira, na drugi pa širi in poglajlja znanja o filmu. Precej si pri tem pomaga tudi s Kinom Velenje, ki mu odstopa filmske liste.

Kaj bi bil David, če ni bil pri filmu? Igralec? "Sploh ne, če kaj, potem bi bil režiser."

Ne preslišite torej oddaje Govorimo o filmu. Veliko boste zvedeli, saj David zadevo odlično obvlada.



David Plamberger med oddajo Govorimo o filmu. ■ mkp

## KAJ POČNEJO, GOVORIJO, LAŽEJO, PONUJAJO, OBLJUBLJAJO, LJUBIJO...

### DEPECHE MODE



Pevec in vodja skupine Depeche mode, Dave Gahan, je 17. avgusta poskušal narediti samomor. Takrat so ga namreč z uredništvom na zapeljivo pripeljali v neko bolnišnico v Los Angelesu. Poskus samomora naj bi bil posledica pretirane ljubosumnosti in depresivnosti, ki sta v zadnjem času močno načeli njegove živce. Njegovi prijatelji pravijo, da ima tudi velike probleme z mamili, zaradi česar se je tudi podvrnil posebni terapiji.

### OUTHERE BROTHERS

Duet Outhere brothers, ki ga sestavljata 33 letni Hula in 28 letni Malik in je trenutno zelo popularen s skladbico Boom, boom, boom, je svojo popularnost vedno gradil tudi s pomočjo škandalov. Lansko leto je javnost šokiral s skladbo I wanna fuk U in the ass, ki so jo zaradi obscenega besedila bojkotirale vse ameriške radijske postaje,

sedaj pa so v Veliki Britaniji prepovedali tudi njun najnovejši album.



bum z naslovom 1 Polish, 2 Biscuits and a Fish Sandwich. Po mnenju pristojnih so namreč besedila skladb na tem albumu preveč seksistična in bi utegnila pokvariti nedolžno britansko mladino. Brata Malik in Hula bosta tako morala še enkrat v studio in vse ponovno posneti.

### SHAGGY

Verjetno se še spomnite, kako se je pred dobrima dvema letoma, v času pravega buma ragga-muffin glasbe, na sceni pojavil tudi pevec Shaggy in s skladbo Oh Carolina osvojil vrhove večine lestvic v tistem času. Orville Richard Burrell, kakršno je



njegovo pravo ime, je trenutno spet popularen. Njegova predelava uspešnice In the summertime je že nekaj časa med najpopularnejšimi skladbami. Pred kratkim pa je Shaggy objavil tudi novo skladbo Bombastic,

ki je v ZDA že na tretjem mestu lestvice najbolj poslušanih singlov.

### SIMPLE MINDS

Potem ko so po dolgoletni pavzi izdali nov album Good news from the next world, so člani skupine Simple minds, vsaj po njihovih besedah, v boljši for-



mi kot kdajkoli doslej. Skupina je trenutno na turneji po Škotski in kljub več kot 25 milijonom plošč, ki so jih fantje doslej prodali, še vedno prisegajo na žive koncerte. Kljub temu, da nastopajo po raznih odrih že skoraj osemnajst let, pravi Jim Kerr, vodja skupine, so nastopi v živo še vedno tisto, kar jim nudi pravo zadoščenje in kar jim daje energijo in ustvarjalno moč za nadaljnje delo.

### OTROCI VOJNE

Številni trenutno najpopularnejši glasbeniki med katerimi so

tudi člani skupin Blur, Oasis, Suede, Stereo MC in še nekateri, namravajo izdati dobrodelni album, katerega prihodek bi v celoti namenili prizadetim otrokom v vojni v Bosni in Hercegovini. Album naj bi svojo promocijo doživel na eni od bosanskih radijskih postaj, denar pa naj bi bil namenjen delu pekarne v Mostarju in gradnji otroške klinike.

### MONI KOVAČIČ

Konec meseca avgusta je pri založbi Corona izšel novi album nekoč pri nas zelo popularne



Moni Kovačič. Po materi Američanka, po očetu pa Slovenka, se je Moni tokrat odločila izdati album na katerem je večina skladb v angleščini. Poleg nekaj avtorskih skladb (Slovenian boy, Fairytale girl, Man's world), je na plošči precej predelav starih svetovnih uspešnic in tri skladbe, s katerimi je Moni nekoč uspevala na prostorih bivše Jugoslavije (Brez ljubezni mi živeti ni, Nasmeh poletnih dni, Mala bionda). Vse skladbe so bile posnete v studiu Cheyene v Los Angelesu, pri snemanju pa so sodelovali ameriški glasbeniki.

■ Mitja Čretnik

## DISKČEK KOTIČEK

# UNDERTONES

Brez pretirane medijske pozornosti v letošnjem letu med ostalimi pomembnimi jubileji beležimo tudi 20. obletnico ustanovitve in začetek delovanja nekoč odlične irske skupine Undertones. Skupino so leta 1975 v mestu Derry na Severnem Irskem ustanovili pevec Feargal Sharkey, kitarista John in Damian O'Neil, basist Mike Bradley in bobnar Billy Do-

albuma, Hypnotised in Positive touch, od katerih je prvi doživel dokaj povprečne kritike, drugemu pa so peli slavo. Skupina se je nato iz Velike Britanije umaknila nazaj na Irsko in skoraj dve leti ni izdala nič novega. Nastopili so na raznih koncertih in pokazali, da so odlični koncertni bend, njihovi nastopi pa so bili vedno dobro obiskani. Leta 1983 so se



herty. Do leta 1978 je skupina delovala v anonimnosti, takrat pa je britanski tisk odkril bogato irsko glasbeno sceno, katere obetavnimi predstavniki so bili poleg zgodnjih Simple minds in U2 tudi Undertones. V tistem času je pri neki neodvisni založbi izšla njihova prva skladba Teenage kicks. Tej je kmalu sledil tudi prvi album z naslovom Undertones. Zvok na plošči je bil divji in mladostniški, fantje pa niso skrivali simpatiziranja s svojimi vzorniki, skupino Who, ki je bila v tistem času vzor številnim skupinam punkovskega obdobja. V letih 1980 in 1981 so objavili še dva

z irske oglašili z novim albumom. Tokrat z drugačno zvočno podobo je izšel njihov zadnji album The sin of pride, ki je najvil konec skupine. Solo projekti Feargala Sharkeya so stabilili moč skupine, ki je kmalu za tem tudi razpadla. Sharkey je nadaljeval s samostojno kariero in se istega leta skupaj z Vincem Clarkom, nekdanjim članom dua Yazoo in kasneje Erasura, posnel prvi single Never, never, ki je pripeljal na četrto mesto britanske lestvice. Na pravi uspeh pa je Feargal Sharkey moral čakati še dve leti, ko je (leta 1985) izšel njegov največji solo hit "A good heart is hard to find". Pop skladbica, ki jo je moč najti na skoraj vsaki kompilaciji najpopularnejših skladb osemdesetih. Zahvaljujoč tej skladbi je Sharkey prodal več kot dva milijona izvodov svojega prvega solo albuma. Takega uspeha ni ponovil nikoli več, čeprav je izdal še nekaj singlov (zadnjega leta 1991) in leta 1988 tudi drugi album Wish.

■ Mitja Čretnik

**MAX club vabi**  
Vsak petek in soboto  
**ZUR DO JUTRA**  
**ODLIČNA GLASBA**  
30. 9. vabljeni na  
**KONCERT SKUPINE**  
**DEFUNKT (New York)**

### LESTVICA DOMAČE GLASBE

Vsako nedeljo na Radiu Velenje in Mestni TV ter vsak četrtek v tedniku Naš čas.

V nedeljo, 3. septembra, ste glasovali takole:

1. PODKRAJSKI: "Venček narodnih" ..... 9 glasov
2. PREROD: "Živemu človeku se vse zgodi" ..... 8 glasov
2. PRIMORSKI: "Fiaka" ..... 8 glasov
4. KLINC: "Oj, sestrice" ..... 7 glasov
5. GAŠPERJI: "Kadar grem sam na pot" ..... 1 glas

Predlogi za nedeljo, 10. septembra:

1. AVSENIKI: "Po nevesto"
2. RUPAR: "Na ličkanju koruze"
3. SLAK: "Vračam se spet na deželo"
4. SLOVENSKI KVINTET: "Postal sem očka"
5. SLOVENSKI MUZIKANTJE: "Napitnica"

■ Vili Grabner

### Nagradni kupon

Ta teden glasujem za:

Ime in priimek:

Naslov:

Naš čas, Foitova 10, 63320 Velenje



**JELOVICA** lesna industrija ŠKOFJA LOKA  
tel.: 064 / 61 - 30, faks: 064 / 634 - 261

## SEJEMSKI POPUST

na MOS 95 / hala j / v Celju od 8. do 17. 9.  
in na prodajnem mestu:

CELJE, BOŽIČEVA 3, Tel. / Faks.: 063 / 451 - 088

+ GOTOVINSKI POPUSTI:

stavbno pohištvo **10%**

hiše **5%** + praktično darilo

Vabljeni!

- OKNA
- SENČILA
- VRATA
- STANOVANJSKE HIŠE
- POSLOVNI OBJEKTI
- STENE
- PRENOVA OKEN IN VRAT



## KS Pesje

## V avgustu uredili kar dve cesti

Kar nekaj časa so v KS Pesje čakali, da pričnejo z deli na podaljšku ceste Janka Ulriha v samem središču kraja. Z deli namreč niso hoteli pričeti, dokler niso zagotovili vseh potrebnih sredstev. Sedaj so odsek uredili, poleg tega še 330 metrov ceste pri plazu v bližini domačije Postrpinek.

Predračunska vrednost 125 metrov dolgega podaljška ceste Janka Ulriha je bila nekaj več kot milijon tolarjev, od tega so morali krajani zbrati eno tretjino sredstev, ostalo pa je prispeval Premogovnik Velenje. Ko so bila sredstva "na kupu", so v KS pričeli iskati najugodnejšega ponudnika in izbrali

velenjski PUP. Ta se je s svojim delom resnično izkazal, saj je dela opravil prej kot v mesecu dni in danes se krajani Pesja že lahko vozijo po novem podaljšku ceste, kjer so uredili spodnji ustroj ter položili grobi in fini asfalt. Krajani pa so s svojim delom sodelovali pri urejanju bankin.

To pa ni edina nova pridobitev v kraju. Že dolgo si želijo sanirati plaz pri Postrpineku; računajo, da bodo sredstva za vsaj delno sanacijo dobili iz letošnjega občinskega proračuna. So pa zato zbrali sredstva in na tem področju uredili 330 metrov spodnjega ustroja ceste, čezenj pa položili enoslojni asfalt. Tudi pri urejanju tega

dela ceste so krajani prispevali precejšen finančni delež; zbrali so kar 990 tisoč tolarjev, ostala potrebna sredstva pa je prispeval TEŠ. Izvajalec del je bil prav tako PUP, tudi tu pa so dela začeli in končali v mesecu avgustu.

Predsednik sveta KS Pesje Anton Košir se v imenu krajanov Pesja zahvaljuje vsem, ki so pomagali do teh dveh novih pridobitev v kraju. Seveda si še v letošnjem letu želijo postaviti tudi javno razsvetlavo v Pesju, a je tudi to odvisno od kosa pogače, ki jim ga bo odrezal letošnji (še ne sprejeti) proračun občine Velenje.

■ bs

## Mislinja

## Srečanje starostnikov



Bilo je veselo in pristrčno, tako kot se pač spodobi, ko se srečajo ljudje častitljive starosti nad 80 let. Društvo upokojencev, ki mu skupaj z njegovim predsednikom Stanetom Jeseničnikom ne manjka idej, je pred kratkim pripravilo že četrto srečanje svojih članov častitljive starosti.

Kar preko 100 se jih je zbralo na vsakoletnem srečanju in bil je resnično enkrat ter neponovljiv prizor. Prijetno tudi zaradi kulturnega programa, ki so ga pripravili vaški pevci iz Doliča in besed Staneta Jeseničnika, ki je starostnikom nanizal kopico koristnih informacij iz dela in življenja

društva upokojencev. Poseben vtis sta naredila tudi Anton in Antonija Grobelnik iz Graške Gore, saj skupaj štejeta kar 169 let in bosta prav v kratkem praznovala svojo biserno poroko. Prijetno je presenetil tudi najstarejši udeleženec na srečanju prof. Karel Jaš, ki navkljub svojim 94 letom še vedno hodi po nakupih in sprehodih. Toliko vsega so si imeli starostniki povedati in njihovega klepeta, dobre volje ter humorja, ki sta prisotna tudi med ljudmi visoke starosti. Večina od njih si je ob slovesu in pristrčnemu stisku rok obljubila: "Nasvidenje spet prihodnje leto, samo če nam bo zdravje dopuščalo!"

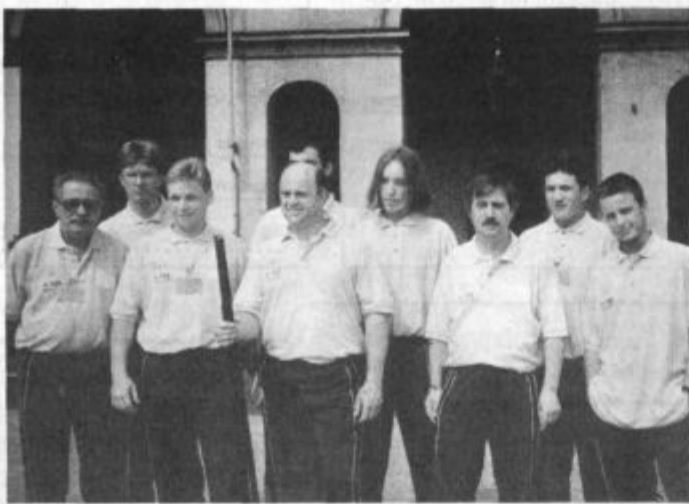
■ Besedilo in slika: Silvo Jaš

## Darko je bil na svetovnem prvenstvu v lovu rib

Darko Šarman, član Ribiške družine iz Velenja, je bil eden od petih mladincev, ki so se kot ekipa Republike Slovenije udeležili letošnjega svetovnega mladinskega prvenstva v lovu rib, ki je bilo v italijanskem Torinu.

Ekipno so na tem tekmovanju osvojili 11. mesto. Darko, ki bo čez kakšno leto, ko bo polnoleten, opravil tudi ribiški izpit, ki mu bo omogočil, da bo ob vodi lahko tudi sam, se je na to pomembno tekmovanje seveda resno pripravil. Pri tem mu je bil v veliko pomoč z nasveti Franc Princl, z opremo pa sta mu kot sponzorja pomagala Ribiška družina Velenje in trgovina Orbis.

Sicer pa je Darko, kot je povedal, rad ob jezeru in rad lovi



Ekipa, ki je na svetovnem mladinskem prvenstvu zastopala barve Slovenije. Darko v prvi vrsti drugi z leve.

ribe. V Škalskem jezeru pravi, je največ krapov in ploščic, v Torinu pa so lovili klena. Za dober rezultat pri tem je potrebno veliko znanja, spretnosti, precej pomembna pa je

tudi palica in vaba na katero loviš. No, Darko bo naslednje leto tekmoval že za člane in tudi pri tem mu želimo veliko uspehov in seveda dober prijem. ■ mkp

## Srečanje



Ivan Prelog

Nekaj mejnikov je v življenju vsakega posameznika, ki se jih spominja za vse večne čase. Ivanu Prelogu iz Topolšice je v tem trenutku najbolj "svež" odhod v zaslužen pokoj. Po 40 polnih delovnih letih. Čeprav ne z navdušenjem, se je poslovil od svojih sodelavcev pred letom dni. "Rad sem imel svoje delo - delo maserja, ljudi, ki so me obdajali. Najbrž je tudi zaradi tega slavlje ob upokojitvi tako nepozabno. Škoda, da vas ni bilo zraven, bi videli, kaj se to reče prava "fešta". Res se moram za vso pozornost in pomoč pri pripravi zabave zahvaliti vodstvu

## Ivan Prelog

hotela, še posebej direktorici Fijavževi, pa dr. Kosijevi, dr. Polesu, osebju kuhinje, ki je pripravilo tako okusno hrano in še veliko takih je, ki so mi pri lažjem odhodu v pokoj pomagali. Sladko, sladko je bilo to in vsem iskrena hvala," pravi Ivan Prelog. Besede so mu za kratek trenutek zastale v grlu, povešen pogled pa je dovolj nazorno pokazal znake nostalgije za minulimi časi.

Da je upokojenec, človeka prepričata dve stvari: njegov trebušček, ki kaže, da mu gre tudi v pokoju dobro, in to, da nima niti minute prostega časa. Že 20 let je namreč zapisan športu, ne kot aktivni igralec, ampak kot maser. Za zdaj poskuša čimbolje pripraviti na tekmo "mišice" nogometašev Ere Šmartno. Fantje pravijo, da je Ivan vseh muh poln, in da mu človek vseh besed ne sme verjeti.

Sicer pa sogovornik ni Topolščan, je "uvožen" Haložan, iz kraja torej, kjer vinska trta bogato rodi. "Če bi me vprašali, kaj je moj prvi konjiček, bi vam odgovoril: najprej šport, potem mojih 800 trsov v Haložah (muškati silvanec, šipon, laški

rizling, rumeni muškati), potem pa živinoreja (zajci, purani, prašiči) in nato vse drugo." Najpogosteje je tisto "drugo" ogled kakšnega dobrega kavbojskega filma. Ja, zlata plaketa, ki jo je prejel za svoje delo, ga tu in tam spodbudi, da priskoči na pomoč svojim bivšim sodelavcem. "Biti dober maser je naporno opravilo. Toda lepo, sploh, če imaš na mizi kakšno dobro ribo."

Ja, takšen "falot" je Ivan. Še veliko več bi lahko napisali cvetk iz njegovega življenja. O tem, da je bil v nekaj kadrih EPP-spota filmski igralec, da je pel pri pevskem zboru v Topolšici, igral na kontrabas v godbi Zarja ... "Ah, morda ob kakšni drugi priložnosti. Kar za konec napišite, da si želim zdravja, in da bi imeli moji Šmarčani malo več sreče, kot so je imeli v dosedanjih tekmah jesenskega kroga. Z malo več srčnosti, motiviranosti bi šlo najbrž bolje," je še dejal ob stisku roke, ki je bila še "vroča" od dela pred treningom.

■ (tp)

## V občini Mislinja ne počivajo

### Kar nekaj novih cestnih prevlek

V mislinjski občini so še pred počitnicami sprejeli vse najvažnejše ustanovitvene akte in potrdili tudi letošnji občinski proračun. Dela v občini še dolgo ne bo zmanjkalo, zato prav nič ne počivajo.

Župan Mirko Grešovnik je tudi v zadnjih avgustovskih dneh v prostorih občine prav vsak dan sprejel nekaj občanov. Prihajajo z različnimi vprašanji, večinoma s težavami. Sicer pa so pred dnevi pričeli z asfaltiranjem nekaterih odsekov cest po Mislinji, ponekod bodo "potegnili" daljše, ponekod bodo le krpali. Zato bodo namenili 6 milijonov tolarjev in

še milijon za krpanje, dela pa bo izvajalo Cestno podjetje Celje.

Jeseni jih čaka še več dela. V teh dneh nastajajo projekti za gradnjo vodovoda v Doliču, preučujejo pa možnosti, da bi se ta zaselek priključil na velenjski vodovod. Tudi idejne projekte za razširitev in adaptacijo podružnične osnovne šole na Paškem Kozjaku so

že naročili; na šoli sta namreč le dve učilnici, ni pa kabineto. Pa tudi zob časa je že opravil svoje.

Adaptacija mislinjske zdravstvene ambulante teče nemoteno. V času od 11. do 25. septembra bodo pričeli polagati nove instalacijske vode, zato bo ambulanta takrat zaprta. Mislinjčani bodo teh 14 dni morali zdravniško pomoč iskati v Slovenj Gradcu, saj bi bilo delo zdravnic toliko moteno, da so to prisiljeni storiti, čeprav vedo, da ljudem to ni všeč.

■ bs

## Vinska Gora

## Nekaj plazov že saniranih, dva še čakata

Vinska Gora je zelo plazovito področje, saj je razprostrta po hribih in dolinah, kjer zaradi sestave tla pač rada "zdrsnejo". Da lahko življenje tamkajšnjih krajanov nemoteno teče dalje, da večji plazovi ne ogrožajo njih in normalnega poteka vsakdanjika, so se v preteklih mesecih lotili najnujnejših. Sanirali so jih s pomočjo sredstev krajanov, pomagala so večja podjetja v Dolini, iz občinskega proračuna pa so po odločitvi članov sveta 2 milijona SIT prispevali iz postavke za reševanje ele-

mentarnih nesreč.

Najbolj pereč je bil plaz v Lipju, ki je onemogočal cestno povezavo krajanov naselja Lipje z glavno cesto. Z deli so zaradi nujnosti pričeli že maja, še preden so imeli zbranih predvidenih 2,2 milijona sredstev za sanacijo. Od tega je 1 milijon SIT prispeval velenjski občinski proračun, pomagal je Premogovnik Velenje, ostalo pa so zbrali krajani.

Do danes so uspeli sanirati še dva manjša plaza, kjer so sredstva prav tako zbrali krajani, za sanacijo obeh pa je proračun primaknil še 1 mili-

jon SIT. Še vedno pa ostajata nerešena 2 plaza v naselju Janškovo selo. Občina Velenje je že pripravila projekte za sanacijo obeh. Eden od teh plazov močno ogroža cesto, tako da je dovoz težjih avtomobilov in avtobusa, ki od tu vozi delavce na delo v Šaleško dolino, močno otežkočen. Tega naj bi sanirali še letos, drugega pa predvidoma leta 1996. Pri slednjem računajo na pomoč republike, zato so projekt za sanacijo že dostavili ustreznemu ministrstvu.

■ bs



Glasbena šola Velenje

## Gradili bodo orgelski center

V učilnicah glasbene šole Frana Koruna Koželjskega v Velenju se živahnost in gneča, ki so jo "povzročili" udeleženci do sedaj štirih mednarodnih poletnih šol, še ni dodobra polegla, ko se je vanjo znova naselil živ-žav. V torko so namreč začeli šolsko leto 1995/96 učenci osnovne in srednje glasbene šole. V prvo jih je vpisanih približno 720, v drugo pa okrog 65. Med slednjimi je tudi že generacija tretjega letnika. Približno 260 novincev pa za zdaj še ne predstavlja končne številke. Ker vpis za pripravnico, za malo glasbeno šolo ter za izrazni ples še traja, pričakujejo, da se bo za glasbeno izobraževanje "ogrela" še približno 50 učencev. Prav tako še niso povsem končani sprejemni ter popravni izpiti na srednji glasbeni šoli. Popolne podatke naj bi o učencih v dobro začetem šolskem letu zbrali nekako do

konca tega tedna.

Tako kot minulo šolsko leto se bodo ti glasbeno izobraževali v 20 instrumentih (med drugim tudi v igranju na ljudska glasbila), v solo petju, izraznem plesu.

Bistvenih vsebinskih posebnosti v novem šolskem letu na glasbeni šoli Frana Koruna Koželjskega torej ne bo. Bodo pa vidne na zunaj. Kmalu naj bi namreč ob sedanji stavbi nastalo gradbišče. Začetek izgradnje prizidka so načrtovali že prejšnji mesec, vendar se je menda zataknilo bolj zaradi administrativnih kot kakšnih posebnih drugih težav. Dela bo izvajal velenjski Vegrad, denar za naložbo pa bosta prispevali mestna občina Velenje in republika, vsaka polovico. Na približno 3300 kvadratnih metrov površin, kar je nekaj manj, kot jih "premore" sedanji objekt, bo vrsta učilnic za srednjo glasbeno šolo

in nov orgelski center. "Edini v Sloveniji bo. Na ljubljanski Akademiji sicer poučujejo orgle, a predmet praviloma vpisujejo pianisti. V Velenju edini v Sloveniji poučujemo orgle že v srednji šoli, v njej pa sta letos končala šolanje že dva orglavca. Študij bosta nadaljevala v tujini, in sicer na Dunaju in v Gradcu. Ko bo dvorana nared, bodo lahko kmalu zavzele tudi nove orgle, ki jih že pripravljajo v mojstrski delavnici Allaener na Dunaju. Glasbilo bo zelo lepo in kakovostno in za polovico manjše od največjih orgel pri nas, v Cankarjevem domu", je povedal pomočnik ravnatelja velenjske glasbene šole Ciril Vertačnik.

Kako in kaj pa je z visoko glasbeno šolo z instrumentalno - pedagoško usmeritvijo? Po besedah sogovornika so aktivnos-

ti v polnem zamahu, vendar postopek traja in traja. Po predvidevanjih naj bi bilo prvo šolsko leto za študente te visoke glasbene šole leto 1997/98. Takrat bodo nared tudi potrebni prostori. Kot vemo, bodo v Velenju v nasprotju z ljubljansko Akademijo za glasbo (ta ima izrazito umetniško naravnani program) tu vzgajali profesorje, pedagoge. Za začetek bodo poskrbeli za tiste strokovnjake, ki na drugih visokih šolah in akademijah ne morejo diplomirati. Gre za profesorje, ki bodo poučevali tolkala, saksofon, kitaro in harmoniko. Vodstvo velenjske glasbene šole je povabilo k sodelovanju že priznane umetnike, koncertante in pedagoge, ki delujejo v tujini. Nekateri med njimi so tudi zvesti mentorji mednarodnih poletnih glasbenih šol, ki jih pripravljajo v Velenju že več let.

■ (tp)

Estela Žutič živi le za ples

## Brez trdega dela in odrekovanja ne gre

Začela je, ko je imela 10 let, v Plesnem studiu Celje. Pri otroški skupini Packa. Kasneje, ko se je Plesni studio preimenoval v Plesni forum, je plesala v tamkajšnjem ansamblu. Celih 8 let. Trenirala je vsak dan, za njo so tudi številne predstave. Kmalu je spoznala, da želi le eno. Plesati.

Estela Žutič je drobna, na pogled krhka, seveda gibčna in izredno simpatična, preudarna sogovornica. Celjanka, ki je letos končala dveletni študij plesa v Amsterdamu, nadaljevala pa ga bo v Salzburgu. Pri nas študij plesa še ni mogoč, zato je Estela vedela, da mora po nova znanja v tujino. In potem je iskala, katera šola bi bila najbolj primerna. Prijateljica ji je priporočala eno izmed plesnih šol v Amsterdamu. Dobila je njihov prospekt, potem opravila avdicijo... Večji problem, kot vse to, je bilo najti finančna sredstva za študij, ki ni poceni. Tudi to se je kasneje uredilo - sedaj je štipendistka slovenskega ministrstva za kulturo. Šolnina v Amsterdamu znaša okoli 2 tisoč mark letno, v Salzburgu, kamor je odšla 7. septembra, je trikrat višja.

Zanimalo me je, kako se je

vživela, kaj vse doživela ob stiku z novim načinom dela in življenja. "Okusiti profesionalni ples je povsem druga izkušnja kot amaterski. Moram priznati, da me je včasih tudi malo bolelo, ko sem spoznala, da v profesionalnem plesu ni vse tako lepo in idilično kot v amaterskem, ker gre tu za služenje denarja in za velike napore, včasih prehude. Ples imam tako rada, da bom držala tudi to. Amsterdam je daleč. To je drug način življenja, narava je druga, vreme, ni gor, vse je ravno... To so stvari, ki na človeka vplivajo bolj, kot sem si kdajkoli mislila. Upam, da se bom po študiju vrnila domov, v Slovenijo. Prav sedaj sem spoznala, kako je lepa in da si želim živeti v Sloveniji."

Zadnji počitniški teden je vodila intenzivni plesni seminar v plesnem teatru IN v Velenju, ki ga sicer vodi Nina Mavec. Vsi so bili zadovoljni z Estelinim delom, kaj pa ona? "Nino sem poznala že nekaj časa. Ko je ona študirala v Belgiji, je vodila seminar, ko sem še plesala v Celju. Njenih deklet pa nisem poznala. V začetku poletja me je poklicala in vprašala, če bi bila pripravljena voditi seminar. Sedaj prihajam vsak dan in moram priznati, da sem bila zelo presenečena, ko sem videla ta dekleta. Moram reči, da Nina zelo lepo dela z njimi, tudi zelo trdo, kar je potrebno. Ples zahteva veliko odrekovanja in dela, in mislim, da se dekleta tega zavedajo. To mi je bilo zelo všeč."



Estela med ogrevanjem

Sedaj je Estela že v Salzburgu. Veseli se nekaterih novosti. Tako joga in tai čija ter določenih tehnik, ki jih v Amsterdamu niso imeli v programu.

"Veselim se tudi tega, da bom bližje domu in da bom imela več stika s tukajšnjimi skupinami," je še povedala ob koncu najinega klepeta, ki je potekal kar med njenim ogrevanjem. Ninine plesalke so jo namreč že čakale. Nagovorila jih je z vprašanjem: "Kako se počutijo vaša telesa? Jih čutite?" Da še malo bolijo, so rekle. Kar je po intenzivnem petdnevem delu menda čisto normalno.

■ Bojana Špegel

## Zgodilo se je ... 7. kimavca

Leta 1951

Savinjski vestnik je objavil novico z naslovom "Razstava lokalnega gospodarstva v Šoštanju".

"Na okrajni razstavi lokalnega gospodarstva v Šoštanju, ki bo od 23. do 29. septembra, bodo razstavljala lokalna industrijska in gospodarska podjetja vseh sektorjev. Privatni obrtniki bodo razstavili svoje izdelke in tekmujejo med seboj, kdo bo bolje izdelal predmete. Z lepimi izdelki bo zastopana predvsem čevljarska obrt. Med razstavljalci bosta razstavljala tudi podjetji Rudnik lignita Velenje in Tovarna usnja Šoštanj premog in usnje, ki predstavljata vir dohodkov v Šaleški dolini. Rudnik bo uprizoril ves potek pridobivanja premoga. Lepe izdelke pohištva bo razstavljalo tudi okrajno mizarstvo Šoštanj. Za

to razstavo vlada že sedaj veliko zanimanje med okoliškimi kmeti in ostalim prebivalstvom."

Ko človek bere stare časopise, se kar ne more načuditi, kaj vse smo nekdanj v Šaleški dolini že imeli! Tudi sejmi, ki jih je danes v Sloveniji ogromno, v Šaleški dolini pa ga ni, imajo tu svoje korenine, ki pa jih tudi tu, očitno še vedno iščemo.

Leta 1957

Nekaj let kasneje so v Večeru objavili več krajših novic iz Velenja, s skupnim naslovom "Novice iz Velenja". Nekaj najzanimivejših povzemamo danes tudi mi:

"\* Kmetijska zadruga Velenje ima 4 trgovske lokale, ki vsi poslujejo zelo dobro. Tako lani kot letos so poslovali z dobičkom in tako krili precejšen del stroškov uprave KZ. V prihodnje bodo

nekateri lokale opustili, lokal v Velenju ter verjetno na Selu in Šentilju pa opremili s kmetijskim reprodukcijskim materialom. Dokler ne bo KZ Velenje okrepila odkupa in strojne službe, bo brez dosejanih trgovin zašla v finančne težave.

\* Delo društva za napredek gospodinjstva v Velenju je letos posebno aktivno. Čez zimo je priredilo gospodinjstvi tečaj, sedaj poleti pa "Singerjev" krojni tečaj. Zanj je med velenjskimi ženami dosti zanimanja. Začetniški tečaj je obiskovalo 60 žena. Sedaj je nadaljevalni tečaj, ki ga obiskujejo 3 skupine po 20 žena, in začetniški tečaj z 2 skupinama po 20 žena. Težave so le v tem, ker ni primernih prostorov. Sedaj se stiskajo v telovadnici osnovne šole. Vprašanje pa je, kje bodo žene in dekleta šivale v jeseni, ko

bo telovadnica zopet zasedena.

\* Pred dnevi se je sestel štab, šteje približno 90 ljudi in organizira prostovoljno delovno akcijo pri Paki in drugje. Na sestanku so pregledali dosedanje delo in ugotovili, da je bilo zelo plodno. 700 metrov regulirane Pake ter ureditev še drugih koticov v Velenju je lepa bilanca dosedanjega dela. Njihovemu delu je dal vse priznanje tudi tov. Miha Marinko, ki je pred dnevi obiskal Velenje, ter dejal, da je taka samoiniciativa in organizacija prostovoljnega dela lahko vzor vsem krajem v Sloveniji. Štab je sklenil, da bo s podvojenimi močmi nadaljeval in organiziral dela ob regulaciji Pake, ki naj bi jo še letos regulirali do Šaleka."

Vsaj v nečem smo pa le bili vzor celotni Sloveniji!

■ Damijan Kljajič

6. Pikin festival v Velenju

Čopkastim

## Pikam letos cel teden ne bo dolgčas

Cel teden prireditve v Rdeči dvorani in Kulturnem domu - Letos ogromno glasbenih skupin - Zanimive lutkovne in gledališke predstave od vsepovsod - In na koncu vesel sobotni Pikin dan.

Vsako jesen, letos že šesto zapored, otroci in mladina v Velenju in okolici pobrska po omarah. Skoraj v vsaki se že skriva kostim, ki z malo domišljije spremeni vse vesele malčke v Pike Nogavičke in seveda tudi Pikote. Če že ne drugega, si oblečejo dve pisani nogavički, ki sta vstopnici na pestre prireditve, pa še kakšna pegica jim okraši obraz. Tudi letos bo tako, prireditve, ki jih tudi tokrat pripravlja Kulturni center Ivana Napatnika Velenje ob pomoči številnih sponzorjev in Zveze prijateljev mladine Velenje, pa bodo še bolj bogate in pestre.

Začelo se bo v ponedeljek, 18. septembra, ko bodo v knjižnici in galeriji otvorili razstavo Likovni svet otrok. Že uro kasneje bo uradna otvoritev 6. Pikinega festivala v Rdeči dvorani, ki bo letos prizorišče festivala in Pikinega dne, vrhunca festivala. Že po dvigu zastave, prihodu Pike Nogavičke in njeni zaobljubi, se bo pričel glasbeni del, ki bo spremljal vse festivalske dni. Ta ponedeljek bodo nastopili Sanja in Urban Mlinar, Pop Design in The Kondor Band. V torek, 19. septembra, še bo dogajanje v Rdeči dvorani razživelo že ob 10.h dopoldne, ko se bodo pričele Lego delavnice, pa filmi in ure pravljič. Popoldne in večer bosta spet glasbeno obarvana, nastopili bodo Plesni studio N, Nuša Mecilošek, The Drinkers, Andrej Šifrer in drugi. V torek ob 19.h bo tudi prva predstava v Domu kulture Velenje, gostovalo pa bo Lutkovno gledališče Maribor s Sneguljčico. Tudi sredi in vsi ostali dnevi do sobote, bodo živahni že od 10.h dopoldne, vsako popoldne bo glasbeno obarvano, vseskozi bodo potekale pestre Pikine delavnice. Težko je naštetati vse pevce in glasbene skupine, ki se bodo predstavile v teh dneh do sobote, nekaj pa jih le dajmo; Nadja Stegne, Hapy Band, Čudežna polja, Jan Plestenjak, Deja Mušič Band, Jani Kovačič, Zoran Predin, Avtomobili, Panda, Don Mentoni, Irena Vrčkovnik...

Eno od predstav, ki si jih boste v času festivala lahko ogledali v Domu kulture, smo že omenili, izbor pa bo zelo bogat. V sredo si lahko ob 19.h ogledate Velikansko dobrodružnega velikana v izvedbi Lutkovnega gledališča Ljubljana. V četrtek ob 19.h bo gostovalo MGL iz Ljubljane z igro Show strahov, v petek ob 19.h pa bo gostovalo Primorsko dramsko gledališče z Ježkovo igro Zvezdica zaspanka. Tudi v Šoštanju in Šmartnem ob Paki bosta predstavi; v Šoštanju v sredo ob 9.00 in 10.00 uri Žogica marogica v izvedbi LG Maribor. Ista igra bo v Šmartnem na sporedu v sredo ob 11.30 uri.

Rdeča dvorana bo čisto pikasta

Sobotni Pikin dan, 23. septembra, bo seveda vrhunec letošnjega festivala. Začel se bo že ob 10.00 uri dopoldne, voditelja bosta Meta Ornik in Robert Bogataj. Njun bo veliki Pikin oder, tokrat prvič bo postavljen tudi mali, kjer bosta voditelja Maja Dacar in Marko Mandič. Tudi vse tiste stvari, ki se jih spomnimo še iz prejšnjih let, bodo; Vila čira čara, Pikine delavnice, Pikina parada, pa golobčki miru, podelitev naslova Pikin ambasador, razglasitev najbolj pikaste predstave... Zagotovo bo to vesel, pikast teden, kjer bo vsakdo našel kaj zase, tako veliki kot mali otroci in njihovi starši. Otroštvo je pač najlepši čas, ki vse prehitro mine, včasih pa smo radi otroci prav vsi, tudi zelo odrasli, zato se odzovite vabilu tudi vi! Generalni sponzor letošnjega festivala je Zavarovalnica Triglav, častni pokrovitelj g. Astrid Lindgren, Pikini ambasadorki pa Štefka Kučan in Anita Gradin.

■ bš



Polšcite Pikine kostimčke, kmalu jih boste spet potrebovali!







## POLICIJSKA POSTAJA VELENJE

### Denar, vino in salame

V času od 27. avgusta dopoldne do 28. avgusta zjutraj je neznanevclovnil v trgovino Metro na Kardeljevem trgu v Velenju. Iz trgovine je odnesel 60.000 tolarjev, štiri zaboje vina in več različnih salam. Lastnika trgovine Tomaža S. iz Polzele je oškodoval za okoli 85.000 tolarjev.

### Eden motil, drugi kradel

V torek, 29. avgusta, sta malo po 16. uri obiskala Zlatarstvo Kranj v Velenju dva moška. Medtem ko je eden motil prodajalca, je drugi iz vitrine ukradel verižico, vredno 113.000 tolarjev. Sumljivo početje je lastnik opazil, vendar sta mu neznana moška pobegnili. Velenjski policisti so kaj hitro ugotovili, kdo sta "neznanca": 31-letni Bogdan B., v pomoč pa mu je bil 23-letni Miran Z. Oba čaka zdaj kazenska ovadba.

### Skozi okno po cigarete in alkohol

V noči na 2. september je neznanec skozi okno vlomil v bife Kino - Osmica in iz priložnega skladišča odnesel manjšo količino alkoholnih pijač in cigaret. Lastnika bifeja Franca J. je oškodoval za približno 35.000 tolarjev.

### Obritočlavca tepla ljudi pred Rdečo dvorano

V soboto, 2. septembra, so ob 3.19 velenjske policiste obvestili, da sta dva obritočlavca na parkirišču pred Rdečo dvorano pretepla M. J. in J. T., kasneje pa zvedeli, da sta pretepla tudi B. V.

Policisti so ugotovili identiteto enega od pretepačev, to naj bi bil 17-letni A. M. iz Velenja, drugega, za katerega vedo, da mu je ime Željko, pa še iščejo. Zoper oba bodo napisali kazensko ovadbo.

## Novi načelnik UNZ Celje Stane Veniger



Minister Andrej Šter čestita novemu načelniku

Od 1. septembra imajo na Upravi za notranje zadeve Celje novega načelnika. Dosedanjega načelnika Borisa Ostruha je zamenjal 34-letni Celjan Stane Veniger, ki je bil zadnje leto in pol namestnik načelnika Operativno-komunikacijskega centra v Ljubljani, sicer pa je pred tem že delal v Upravi za notranje zadeve Celje.

Tiskovne konference, ki so jo sklicali v Celju ob zamenjavi načelnikov, kjer so pojasnili razloge za ta korak, sta se poleg bivšega in novega načelnika udeležili tudi minister za notranje zadeve Andrej Šter, državni sekretar Borut Likar in državni podsekretar magister Vinko Gorenjak.

Kot je povedal dosedanji načelnik Boris Ostruh, je do zamenjave prišlo na njegovo željo, ker odhaja na novo delovno mesto kot državni tožilec. Novi načelnik Stane Veniger pa je poudaril, da bo nadaljeval delo, ki ga je na tem področju zastavil Boris Ostruh.

■ mkp

## POLICIJSKA POSTAJA MOZIRJE

### Dva hudo poškodovana

V nedeljo, 3. septembra, se je ob 5.30 na regionalni cesti Radmirje - Bača pripetila prometna nezgoda, v kateri sta se dve osebi hudo, tri pa lažje poškodovale. Na vozilih je nastalo za blizu 1.000.000 tolarjev materialne škode.

Iz Gornjega Grada proti Radmirju je vozil osebni avtomobil 38-letni Ciril K. iz Ljubnega. Ko je pripeljal izven naselja Florjan pri Gornjem Gradu, je iz neznanega vzroka zapeljal levo na nasprotni vozni pas. V tistem je iz nasprotni smeri pripeljal voznik osebnega avtomobila 21-letni Rajko K. iz Šmiklavža.

V nezgodi sta se voznik Ciril K. in sopotnica 18-letna Marija Z. iz Gornjega Grada hudo telesno poškodovale. Drugi dve sopotnici, 29-letna Cvetka Z. iz Radmirja in 32-letna Irma V. iz Kamnika, pa lažje.

V nesreči udeležni voznik Rajko K. je kraj nesreče takoj po trčenju zapustil peš. Kasneje so ugotovili, da je bil v njej tudi on lažje poškodovan.

## POLICIJSKA POSTAJA ŽALEC

### Voznica hudo poškodovana

V četrtek, 31. avgusta, je ob 20.10 iz smeri Tovarne nogavic Polzela proti križišču s prednostno cesto vozila osebni avtomobil 24-letna Branka T. iz Založ pri Polzeli. Ko je pripeljala do križišča, je vožnjo nadaljevala naravnost v smeri Založ. V tistem trenutku pa je iz polzelske smeri pripeljal voznik osebnega avtomobila 27-letni Janko M. iz Rakovelj in vozili sta trčili.

Voznica se je v nezgodi hudo telesno poškodovala, voznik pa

je utrpel lažje telesne poškodbe. Oba so z reševalnim vozilom odpeljali na zdravljenje v celjsko bolnišnico, na vozilih pa je nastalo za okoli 500.000 tolarjev gmotne škode.

### Padel s kolesom

V soboto, 2. septembra, ob 21.50 se je 52-letni Alojz S. iz Ločice ob Savinji s kolesom peljal iz smeri gostišča Cimperman proti tovarni Garant v Polzeli. V bližini stanovanjske hiše Polzela 116 je padel in se hudo poškodoval. Z reševalnim vozilom so ga odpeljali na zdravljenje v bolnico Celje.

### Eden se bo bril, drugi bo žalgal, tretji pa pil

V dneh od 23. do 29. avgusta je neznanec vlomil v vikend Borisa S. iz Gomilkega v Podvrhu pri Podvinu. Vlomilec je odnesel več prehrabnih artiklov, nekaj jedilnega pribora in aparat za britje. Vrednost ukradenih predmetov so ocenili na 30.000 tolarjev.

V noči iz 31. avgusta na 1. september pa je neznanec vlomil v stanovanjsko hišo Danijela M. v Lipju. Iz kurilnice je odnesel 2 električni krožni žagi, električni skobelnik, električno motorno žago ter vrtni stroj. Lastnika je oškodoval za kakšnih 100.000 tolarjev.

V noči na 3. september pa je neznanec vlomil v vikend Zorana V. iz Žalca na Polzeli. Preiskal je prtični del objekta in odnesel s seboj manjšo količino alkoholnih pijač, vredno 1.500 tolarjev. Ni pa bil vlomilec prav nič nežen, saj je z vlamljanjem povzročil za 50.000 tolarjev škode.

### Gorelo v Tekstilni tovarni

V četrtek, 31. avgusta, okoli 20. ure je v predilnici Tekstilne tovarne Prebold izbruhnil požar in povzročil za okoli 600.000 tolarjev gmotne škode.

Do požara je prišlo na predilnem stroju zaradi okvare krogličnega ležaja na jermenici napenjalnega mehanizma. Zaradi okvare je prišlo do brušenja kovinske jermenice ob ohišje, do iskrenja in pregrevanja, zaradi česar se je vnel bombaž. Takoj, ko sta delavki opazili dim in plamene, sta stroj ustavili in skupaj s sodelavci pričeli gasiti. Požar pa so povsem pogasili gasilci IGD Prebold.

## Tragedija v Kavčah pri Velenju

### S sekiro nad mammo

Kaj je bil vzrok za tragedijo, ki se je v ponedeljek, 4. septembra, okoli 13. ure, odigrala v stanovanjski hiši v Kavčah pri Velenju, ko se je sin s sekiro lotil svoje matere, še ni jasno. Osumljenec, ki so ga dan kasneje skupaj s kazensko ovadbo, ta ga bremeni kaznivega dejanja poskusa umora, privedli k preiskovalnemu sodniku, je temu najbrž že povedal kaj več.

Zaenkrat je znano le to, da je tistega dne okoli 13. ure 32-letni Ervin G. iz Kavč prišel v sobo, kjer je bila njegova 71-letna mati Marija G. Ležala je na kavču in gledala televizijo. Približal se ji je in s topim delom sekire zamahnil proti njeni glavi. V tistem se je mati obrnila in zadel jo je v predel levega ušesa, nato jo je udaril še enkrat. Potem je s sekiro razbil televizijski sprejemnik, vrnil sekiro v kurilnico in zapustil hišo.

Za zdravniško pomoč poškodovani materi je kasneje poskrbel brat osumljenega, na policijski postaji v Velenju pa so za dogodek zvedeli iz Zdravstvenega doma šele proti večeru. Marijo G. so s hudimi telesnimi poškodbami iz velenjskega zdravstvenega doma z reševalnim vozilom prepeljali v bolnišnico.

■ mkp

## OPEL AVTOHIŠA JAKOPEC

Pooblaščen servis - prodaja vozil  
Kosovelova 16, 63320 Velenje, tel.&fax: 063/855-975

Želite avto po vaši želji?



Avtobiša  
Jakopec VAM to omogoča  
z ugodnimi krediti, leasingom,  
staro za novo, staro za staro.

Vsa vozila so na zalogi. Ogled v našem salonu in na celjskem obrtnem sejmu na teniškem igrišču pri Hali A.

V Avtohiši Jakopec nudimo tudi vsa kleparsko ličarska dela - in originalne rezervne dele.



Trgovska organizacija MARTIN d.o.o. iz Velenja, specializirana trgovina in proizvodnja za ogrevanje, vodovod in elektro instalacije, zastopstvo tujih firm CALEFFI, T & G, ARMSTRONG, HL in RADIANT, vabi k sodelovanju ambiciozne in delovne sodelavce:

- komercialist - ekonomist zunanje trgovine
- računovodja za vodenje poslovnih knjig
- trgovec instalacijskega materiala

#### Pogoji:

komercialist: aktivno znanje nemškega ali angleškega in pasivno znanje italijanskega ali drugega jezika, samostojno delo na enakih ali podobnih delih, izpit B kategorije

računovodja: samostojno vodenje poslovnih knjig in pogoje za izstavitve zaključnih rezultatov (6 stopnja ali tečaj)

trgovec: pogoje za delo v maloprodaji, poznavanje instalacijskega materiala, izpit B kategorije, samostojno delo s strankami

Delo razpisujemo za nedoločen čas, s polnim delovnim časom, od 3 - 6 mesečnim poskusnim delom, osebni dohodek je stimulativen.

Kandidati naj se zglasijo s predhodno najavo (tel. 854-312, 854-228) na upravi podjetja Pesje, Špeglova 2, Velenje.

## MESTNA OBČINA VELENJE

Urad za gospodarske javne službe

objavlja  
**JAVNI RAZPIS**  
za oddajo del:

1. Sanacija plazu na lokalni cesti št. 7933 Laze - Podkoželj. Orientacijska vrednost del je 5.000.000,00 SIT. Predviden rok pričetka del je 18. 9. 1995.
2. Razpisno dokumentacijo dobite v tajništvu Urada za gospodarske javne službe Mestne občine Velenje, Titov trg 1, soba št. 6/IV, vsak delovni dan od 8. do 13. ure do 11. 9. 1995.
3. Merila za izbiro najugodnejšega ponudnika so: cena, plačilni zamik plačila, kompletnost ponudbe, reference, rok izvedbe, fiksna ponudba, opcijski rok in druge posebne ugodnosti ponudnika.
4. Interesenti morajo oddati ponudbe najkasneje 15. 9. do 11. ure v tajništvu Urada za gospodarske javne službe Mestne občine Velenje, Titov trg 1, soba 6/IV, v zaprtih kuvertah z oznako "Ponudba za sanacijo plazu na LC 7933 - ne odpiraj!"
5. Urad za gospodarske javne službe Mestne občine Velenje si pridržuje pravico, da odda dela v spremenjenem obsegu v letošnjem letu, glede na finančne možnosti.
6. Ponudniki bodo o izidu razpisa obveščeni v petnajstih dneh od dneva odpiranja ponudb.

Predstojnik urada:  
Tone Brodnik, ing. var.

## izolirka

industrija izolacijskih materialov,

Ob železnici 18, SI - 61110 Ljubljana, Slovenija  
telefon (061)140 30 96, telefaks (061) 445 182

### PRIJAZNA DO VAS IN OKOLJA

VAS PRIČAKUJE NA 28. MEDNARODNEM  
OBRTNEM SEJMU V CELJU NA ZUNANJEM  
RAZSTAVNEM PROSTORU ŠT. 302

AKCIJSKE CENE IN SEJEMSKI POPUSTI



# Nezavzeta igra in sodnik

**Prevalje, 3. septembra - V prvi nogometni ligi je po šestih prvenstvenih krogih le še Mura edina neporažena ekipa, saj so nogometaši velenjskega Rudarja izgubili proti Mag Korotanu, HIT Gorica pa v Mariboru.**

To je šele tretji poraz Bojana Prašnikarja pri Rudarju. "Porazi so sestavni del nogometnega prvenstva, saj je nemogoče, da bi v takšni ligi, kot je letošnja ostali vse do konca neporaženi. Priznati moram, zelo smo si želeli, da bi na Prevljah osvojili vsaj točko, vendar smo v prvih dvajsetih minutah igrali precej pod svojimi možnostmi. Ni bilo igralca, ki bi bil odigral tako, kot smo se dogovorili. Nadvse pa so me z igro razočarili naši reprezentanti - kapetan Matjaž Cvikel, Samir Balagič in Jernej Javornik. Posledica slabe igre in neizpolnjevanja dogovorjenega na začetku je bilo tudi hitro vodstvo domačinov. Šele po prejetem zadetku in izključitvi Sila (v 25. minuti zaradi drugega rumenega kartona), smo vzpostavili ravnotežje in nato z desetimi igralci igrali solidno dobro, imeli smo svoje priložnosti, enako tudi domačini, vendar nismo uspeli zadeti, našemu porazu pa je vsekakor botroval tudi sodnik."

Velenjčani bili gotovo veliko lažje oziroma normalno prenesli poraz, če tekme ne bi bil pokvaril s slabim sojenjem sodnik Žunič iz Kranja. Enostavno ni bil dorasel temu koroško-šaleškemu derbiju. Z mahanjem, kot smo ga videli v soboto na Prevljah, si vsekakor ne zasluži prvoligaškega ali kar nobenega sodniškega dresa in je bilo nedvomno v sramoto razvijajočemu se slovenskemu nogometu.

Naj omenimo nekaj njegovih "cvetk".

V 5. minuti se je na tleh znašel v bolečinah mladi Zoran Pavlovič. Zelo grobo ga je zaustavil kapetan domačin in najboljši igralec derbija Samo Vidovič. Glede na to, za kakšne prekrške je Žunič v nadaljevanju vlekel rumene kartone iz žepa, si bi bil Korotanov kapetan zaslužil celo rdeči karton. Je morda sodnik razmišljal nekako takole: če piskam, moram izključiti domačega igralca. Zato se je naredil francoza, z roko ni segel po karton, še manj, igre sploh ni zaustavil in šele čez kakšne dve, tri minute je dovolil, da so mladega Rudarjevega reprezentativca odnesli z igrišča. Zanimivo bi bilo videti, kaj je ob tem spregledanju zapisal v svojo beležko nekdanji izvrstni sodnik, sedaj pa delegat Sašo Vugdalič!? Domači so verjetno spoznali, da je sodnik strpen

do njihove (pre)ostre igre in v 10. minuti je bil Pavlovič po zaslugi Dobrove že drugi na tleh. Sodnik se ni mogel še enkrat narediti neumnega. Domačemu igralcu je pokazal rumeni karton, mladi Pavlovič pa je bil izgubljen za Prašnikarja, saj ga je moral v 25. minuti zamenjati (z Ervinom Polovškom), vprašljiv pa je postal tudi Pavlovičev nastop za mlado državno reprezentanco. Sodnika pa kot da bi bila pekla vest, takoj za tem je pokazal rumeni karton Pranjčiču. Številčno močnejši Prevaljčani, Pavlovič je do menjava le statiral, so v 13. minuti povedli. Silo je neupravilno zaustavil Vidoviča, sodnik mu je pri tem pokazal še rumeni karton, neupravičeno, če upoštevamo kriterij iz pete minute. Korotanov kapetan Samo Vidovič je sam izvedel prosti strel. Žoga je zletela skozi slabo postavljen Rudarjev živi zid in ukanila vratarja Stankoviča. V 25. minuti je Silo napravil nepremišljen prekršek in zaradi drugega rumenega kartona je moral z igrišča. Šele tedaj, predvsem pa v večjem delu drugega polčasa so Velenjčani igrali po trenerjevem okusu in okusu svojih navijačev, ki niso štedili glasov. Priigrali so si nekaj izrednih priložnosti, vendar so domači nekajkrat čudežno preprečili pot žogi v mrežo. To zlasti velja za 67. minuto, ko je Žurman izvel iz vrat še domačega vratarja, streljal, vendar je od nekdaj pritekla Blatnik in preprečil izenačenje. V 69. minuti so Velenjčani sicer spravili žogo v mrežo. Žunič se je že obrnil proti centru, nakar pa je zadetek na posredovanje stranskega sodnika razveljavil. Ta je ocenil, da so bili Velenjčani ob tej akciji v prehitku. Nič ni pomagalo bučno negodovanje Rudarjevih navijačev oziroma Balagiča, ki je začel to akcijo. Sodnik je tudi njega zaznamoval z rumenim kartonom. Če v tem primeru vendarle ne moremo podvomiti v pravilno odločitev, ker pač nismo bili blizu dogajanja, pa lahko za kasnejše dogajanje, ko je nekoga od domačin zadel žoga v roko po Komarjevem udarcu in za 84. minuto, torej še vedno pri izidu 1:0, vendarle lahko trdimo, da se je Žunič še drugič naredil francoza. Pranjčič je v tej minuti izvajal prosti strel, Vidovič, ki je stal prvi v zidu z leve strani, je visoko stegnil roko in odbil oziroma spremenil smer leta žoge. Ker se je to zgodilo v šestnajst-metrskem prostoru domačin, bi pisk pomenil enajstmetrovko in če se vsaj malo spoznamo na pravila, tudi karton - rdeči seveda, saj se je Vidovič postavil v vlogo vratarja. In kaj je ob tej roki zapisal v beležko delegat Vugdalič!?

Gostom, katerih živci so bili že povsem razrahljani, je po tem novem sodnikovem molku povsem pošla zbranonost in v 86. minuti so domači hitro izvedli nasprotni napad in Plesec je dosegel končni izid. V zadnjih trenutkih tekme pa je sodnik še enkrat segel v žep in zaradi drugega rumenega kartona je moral z igrišča še Stjepan Pranjčič. Podobno kot gostje tudi domači niso bili zadovoljni s sojenjem. Menili so, da jih je takoj na začetku srečanja sodnik oškodoval za enajstmetrovko (prekršek na Vidoviču) in da je domačemu kapetanu v zadnjih trenutkih tekme razveljavil pravilno dosežen tretji zadetek.

Če uporabimo besede Lojzeta Peterleta: Če ima Ivan Žunič jajca, gotovo ne bo sodil več Rudarjevih tekem. To je najmanj, kar lahko naredi. Če pa želi narediti uslugo slovenskemu nogometu, je bolje, da se pomeša med gledalce. Seveda tega ne bo storil. Zato se bodo v klubih in sploh igralci morali sprijazniti, da pač ima sodnik, žal, vedno prav. Zlasti zato nekatere Rudarjeve igralce ne opravičuje, da so si v nedeljo nabrali toliko kartonov. To in verjetno njihova neambiciozna igra na začetku, so menda, kot smo zvedeli, nekateri že občutili v žepu.

■ vos

**ERA Šmartno: Filc Mengeš 2:1 (0:0)**

## Zdaj že pod vrhom

Srečanje s predzadnjimi gosti iz Mengša so Šmarčani pričeli izredno nezainteresirano. Moštvi sta v glavnem igrali med obema kazenskima prostoroma, gostje pa so se večinoma branili, saj so prišli v Šmartno po točko. Prvo resnejšo priliko so si domači prigrabili že v 33. minuti, ko je Grobelšek s prostim strelom z 20 metrov zadel vratnico, odbito žogo pa je Delameja spet poslal v vratnico. Gostje so prvič nevarneje ogrozili domača vrata v 36. minuti. Čeprav so Šmarčani v teh minutah več napadali, pa so najlepšo priložnost v zadnji minuti

pred odmorom pripravili gostje, ko so zadel prečko.

Drugi polčas so igralci ERE pričeli bolj napadalno. V 49. minuti je Omeragič prodiral po krilu, lepo podal Mešanoviču, ta pa je s strelom po tleh premagal gostujočega vratarja. Za tem so gostilje zagospodarili na igrišču, priložnosti so se vrstile ena za drugo, vendar sta bila Delameja in Mašič premalo spretna. Drugi zadetek za domače je šele v 74. minuti dosegel Delameja po lepi podaji Grobelška. Domači so po tem vodstvu popustili, gostje pa več napadali, v 84. minuti po

grobi napaki domačega vratarja rezultat celo znižali izid pa se do konca ni spremenil.

S tremi točkami so se Šmarčani že prebili na tretje mesto. Imajo sedem točk, prav toliko pa jih ima na četrtem pujska Drava, pri kateri bodo gostovali v nedeljo.

**ERA ŠMARTNO:** Kališek, Fajdiga, Jurčec, Irman, Omeragič, Grobelšek, Pirc (Delameja, Podgoršek), Mešanovič, Purg (Štefančič), Druškovič in Mašič.

■ Janko Goričnik

**Šmarje: Usnjar 0:7 (0:3)**

## Znova visoka zmaga

V 2. krogu MNZ Celje so šoštanski nogometaši dosegli visoko zmago proti novincu v ligi. Na mokrem in zelo slabem igrišču so se domači uspešno upirali do 23. minute, ko se je v gneči najbolje znašel Uršnik. Priložnosti so se vrstile, do odmora pa sta dve izkoristila Šoštari (43) in Kovačič (45).

Drugi polčas so nogometaši Usnjarja pričeli še bolj borbeno in napadalno. Med strelce se je še dvakrat vpisal Kovačič (55 in 70), v 85. minuti je bil z enajstmetrovke uspešen Pšavič, končni izid pa je dve minuti pred koncem postavil Gabrič s strelom od daleč. V naslednjih dveh sobotah bodo

šoštanski nogometaši igrali za slovenski pokal, prvo tekmo pa bodo igrali v Brežicah.

**USNJAR:** Čanič, Verko (Kostreš), Uršnik, Šoštari, Kraljevič, Pšorn (Jelen), Gabrič, Novak (Bernjak), Kovačič, Pavič in Daničič.

■ Luka Kostreš

## Mali nogomet

### V prvi ligi je vroče

V 11. krogu prve lige malega nogometa "Škale 95" so dosegli naslednje izide: Mušketirji: Zlatorog Škale 1:3, RBM Commerce: Vigo Vinska Goara 0:1, Bambino: Madl tris 4:1, KMN Fori Škale: RŠD Slovenski Sokoli Velenje 3:3, Saloon Pascal: Mister X Cik Cak 3:2; vrstni red: 1. Saloon Pascal 17, 2. Bambino 16, 3. KMN Fori Škale 15, 4. Mister X Cik Cak 14, 5. Zlatorog Škale 11, 6. RŠD Slovenski Sokoli 11, 7. Mušketirji 8, 8. Vigo Vinska Gora 7, 9. Madl tris 6 in 10. RBM Commerce 5; pri strelcih so na prvih treh mestih igralci ekipe Mister X Cik Cak R. Hudarin 15, J. Hudarin 12 in Boris Tomažič 10. V 2. ligi so odigrali 14. krog. Krokodilčki: Muešketirji veterani 1:2, Plešivec Ribiška koča: Old Raiders 3:0 b.b., Kremenčkovi: Kalimero 1:3, Tempo Florjan: Club Duo 1:2, Texas: Topolšica 0:0, ŠK Cirkovce prost; vrstni red: 1. Plešivec Ribiška koča 24, 2. Mušketirji veterani 20, 3. Tempo Florjan 19, 4. Kalimero 14, 5. Old Raiders 14 (-1), 6. Texas 12, 7. ŠK Cirkovce 11, 8. Club Duo 11, 9. Kremenčkovi 7, 10. Krokodilčki 6 (-2), 11. Topolšica 2 (-1); s 16 zadetki je najboljši strelca Dušan Zagoričnik (Tempo Florjan).

### V soboto ob Škalskem jezeru

#### Ribiči sklenili tekmovanja

V soboto, 2. septembra, je ob Škalskem jezeru potekalo še zadnje od petih tekmovanj v lovu rib, kjer sodelujejo ribiške družine s svojimi tekmovalci s širšega celjskega območja. Sodelovale so ekipe Velenja, Laškega, Celja, Brestanice, Pake Šoštanj, Straže iz Rogatca, Klana iz Malega tabora ter Sotle iz Klanjca in Pregrade.

Na zadnjem tekmovanju je slavila Ribiška družina Velenje, 2. mesto je zasedla RD Laško in 3. RD Klen - Mali tabor.

V skupni razvrstitvi z vseh petih tekmovanj je 1. mesto pripadlo RD Velenje, 2. RD Laško in 3. RD Celje.

Skupno, med posamezniki z vseh tekem, so bili najboljši: 1. Vojko Krajnc iz RD Velenje, 2. Oto Mravljak, prav tako RD Velenje, 3. Anton Bačič iz RD Laško.

■ mkp

### Že 11. od Celja do Logarske doline

#### Tokrat Zupanc in Pugljeva

V soboto je bil na vrsti že 11. pohod od Celja do Logarske doline. Svojo vztrajnost je tokrat pomerilo preko 600 tekačev in pohodnikov iz Slovenije in štirih tujih držav, udeležba pa je bila zaradi slabega vremena slabša od pričakovanih organizatorjev. Pri moških je 75 kilometrov dolgo progo prvi zmagel Milan Zupanc iz Mislinje, pri ženskah pa je tretjič zapored slavila Velenjčanka Anka Pugljeva, ki je za progo porabila točno dve uri več, torej 7 ur in 28 minut.

### 2. lestvica po 6. kolu in končna lestvica 1. kroga:

- Zmagoslav Turkuš 115 75
- Tomo Lipnik 43 30
- Miro Ankon 69 23
- Nurija Galijašević 29 22
- Borut Arič 54 22
- Matjaž Vrhovnik 33 16
- Bogdan Lampret 8 11
- Matija Filipović 8 9
- Jure Kovač 15 8
- Daniilo Golob 8 8

Prvouvrščeni prejme nagrado: letovanje na Kanarskih otokih. Med ostale uvrščene bomo podelili 5 nagrad. Žrebanje bo na tekmi med NK Rudar in NK Biostart Publikum 10. septembra.

### Tako so igrali:

Biostart Publikum : SCT Olimpije 1:1 (0:1), Maribor Branik : HIT Gorica 1:0 (1:0), MAG Korotan : Rudar 2:0 (1:0), Mura : Primorje 1:1 (1:0), Izola : Beltinci 0:2 (0:2)

Pari prihodnjega kola (10. t. m.): SCT Olimpija - Mura, Beltinci - Maribor Branik (obe 9. t. m.), HIT Gorica - MAG Korotan, Rudar - Biostart Publikum, Primorje - Izola.



## NAPOVED REZULTATA

Rudar : Biostart Publikum

\_\_\_\_\_ : \_\_\_\_\_

Ime in priimek

Izrežite stavni listek in ga oddajte na stavno mesto najkasneje do 20. ure zadnjega dne pred tekmo.

Stavna mesta: ARKADA, OAZA, KOPETARČA, hile GRUDNIK Šalcanj, hile NA IGRISČU Gaberke



## NAPOVED REZULTATA

Rudar : Biostart Publikum

\_\_\_\_\_ : \_\_\_\_\_

Pravilen rezultat prinese 3 točke, pravilen tip pa 1 točko. Točke se seštevajo.

Vsak igralec lahko v enem kolu sodeluje le z enim stavnim listkom, objavljenim v tedniku NAS ČAS. Dodatne stavne listke lahko dobite na stavnih mestih.

Dobiček od nagradne igre je namenjen financiranju mladinske, kadetske in pionirske selekcije NK Rudar.



Odlčni na Češkem (od leve proti desni): Primož Jelen, Jože Jelen, Mladen Josič, Josip Šimič in vodja Tone Močnik



AVTO SERVIS MAURER

MARUTI 063 853 730



Veliki vrh 47A, Šmartno ob Paki  
Cenjene stranke obveščamo, da smo popestrili našo ponudbo. Poleg osebnih vozil Maruti, Daewoo, sedaj tudi dostavna vozila TATA, 2.00

**LASTNOSTI**  
- nosilnost 1 tona  
- servo volan  
- s trdo streho: 3 m<sup>2</sup> tovarnega prostora  
- mercedes tehnologija  
Cena (do reg.) 20.990 DEM



Ugodni krediti in leasing R + 7,5 %, servis in rezervni deli zagotovljeni

Tel: 063/853-730.  
Del. čas: od ponedeljka do petka od 8. - 16. ure, ob sobotah do 12. ure.



Premogovnik Velenje

# Na vrhu Evrope

V začetku letošnjega leta je med ljubitelji gora v velenjskem premogovniku vzniknila ideja, da bi med dogodke, ki bodo obeležili letošnjo 120. obletnico premogovništva v Šaleški dolini, uvrstili tudi vzpon na najvišji vrh Evrope - 4807 metrov visoki Mont Blanc. In poleg 120-letnice še en razlog: velenjski premogovnik se z mednarodno konkurenčno proizvodnjo premoga cenovno in po produk-

tivnosti enakovredno meri s podobnimi evropskimi premogovniki. Zato se v podjetju upravičeno pohvalijo, da spadajo v sam evropski vrh.

Do poletja je ideja dozorela in se uresničila med 10. in 14. avgustom. Na pot so se pod vodstvom izkušenega alpinista Ivča Kotnika odpravili Marjan Hudej, Marjan Lampret, Marjan Kolenc, Evgen Dervarič, Franc Cevzar,

Matjaž Klemenčič, Franc Urbanc, Drago Šegovc, Hans Avberšek in Boris Kukovič. S seboj so vzeli zastave Premogovnika Velenje, mestne občine Velenje in Republike Slovenije, da bi jih na vrhu započili v snegu.

"Skupina je bila glede alpinistične izkušenosti heterogena," je povedal po vrnitvi Ivč Kotnik, "zato smo kmalu začeli s pripravami. Odšli smo na Smrekovec, kolesarili, se povzpeli na Strelavec in Ojstrico v Kamniških Alpah, osvojili Triglav in nazadnje 3798 metrov visoki Grossglockner, kjer smo se že seznanili s plezanjem in hojo po snegu in ledu.

Vrhunec je bil vzpon na Mont Blanc. Načrtovali smo dostop po najbolj normalni poti, prečenje in sestop po drugi poti. Vreme nam je omogočilo le prvo, saj smo se

povzpeli v snegu in dežju. Vrh smo dosegli 12. avgusta zjutraj, po petih urah naporne hoje. Vsi člani odprave so bili dobro opremljeni in pripravljani, vrh smo osvojili in se vrnili v dolino brez težav, poškodb, zato menim, da smo povsem uspeli," je sklenil Ivč Kotnik.

Svoj cilj so tako dosegli in se osebno potrdili; vsak s svojimi občutki, težavami, lepimi doživetji. Mnoga med njimi bodo ostala le njihova. Tega pa so vajeni tudi med odgovornim delom v premogovniku. Veliki cilji so dosegljivi z velikim naporom, odrekani in tvegani, ki jih vsak sprejema in doživlja drugače. Na koncu šteje le končni izid.

■ Diana Janežič



Strelska družina Mrož Velenje

## Uspehi in dobro delo vračajo ugled

Simon Veternik (državni reprezentant), Sabina Sulič, Almira Durakovič so imena, ki jih ljubitelji strelskega športa v širšem slovenskem prostoru dobro poznajo. Vitro strelske družine Mrož iz Velenja, katere člani so, so v minuli sezoni pridno polnili z zavidenja vrednimi priznanji, pokali, ki so jih osvojili na državni ravni. Kitijo se z naslovi najboljših v državi v posamezni strelski disciplini in tudi ekipno. Pri tem pa, poudarjajo v družini, ne gre spregledati pionirjev. Ti pod trenerskim vodstvom Renata Štermana zelo napredujejo po lestvici, ki nekaj velja.

Vse te uvrstitve kar nekako ne kažejo na to, da bi pri Mrožu poznali besedico težava. Pa temu, žal, ni tako. "Kljub dolgoletni tradiciji nam jih res ne manjka. Delamo v zelo slabih delovnih pogojih, v kletnih

prostorih na Tomšičevi cesti v Velenju. Težave imamo pri ugotavljanju njihovega lastništva, da posebej ne omenjam možnosti za tesnejše sodelovanje s šolami. Ni jih v danem trenutku. Kakor kaže, naj bi dobili strelišče pri Rdeči dvorani v Velenju, kjer bo nova kinodvorana. Tega si srčno želimo, saj bomo tako lažje izpolnili naše prednostne cilje: kakovost in delo z mladimi," pravi sekretar strelske družine Mrož Velenje Boris Klančnik. S tem bi utrdili mesto med najboljšimi strelskimi družinami v Sloveniji in ji hkrati povrnili ugled, ki ga je družina že imela, a ga je zaradi slabega dela in čudnih zadev izgubila. Kar naporno obdobje je pred novim vodstvom (predsednica družine je sedaj Nevenka Rozman), da bodo zdrave iz preteklosti tonile v pozabo. Doseženi uspehi

### Največji dosežki v minuli sezoni

Clanska ekipa pištolarjev z zračno pištolo je osvojila 3. mesto v državi; v tekmovanju v streljanju z malokalibrsko pištolo v 3 disciplinah ekipno tretje, dvakrat pa drugo mesto; Simon Veternik, paradni konj v "Mrožu" in član državne reprezentance, je v streljanju z malokalibrsko pištolo proste izbire postal državni prvak, v streljanju z malokalibrsko pištolo pa vice državni prvak; v prvi državni ligi je Mrož osvojil ob koncu 3. mesto; mladinke so ekipno osvojile prvo mesto; mladinka Sabina Sulič je postala državna prvakinja v streljanju z zračno pištolo, tretja je bila v tej kategoriji Almira Durakovič.

kažejo, da je vsaj za zdaj to ubralo pravo pot. Slednje iščejo tudi pri zbiranju potrebnega denarja. Boris Klančnik pravi, da strelski šport pri nas ni tako zanimiv, zato je težje pridobiti kakšnega pokrovitelja. Za golo preživetje sicer dobijo, za kaj več (za nakup sodobnejšega orožja ...) nimajo možnosti. Pri izpeljavi treningov so jim v veliko pomoč gasilci.

Vodilo približno 60 članov

strelske družine Mrož iz Velenja je: dvig kakovosti, doseganje čimboljših rezultatov na mednarodnih tekmovanjih in v državnem merilu v vseh kategorijah. Morda bodo tako lažje našli pokrovitelja, si posodobili rekvizite ter uredili zadeve iz preteklosti, ki jih ne glede na novo vodstvo in dosežke zadnjega obdobja še preveč obremenjujejo.

■ (tp)

Na obisku v partnerskem

Schiedamu

## Eurocamp 1995

Prejšnji mesec je bil v Schiedamu na Nizozemskem že tretji mladinski kamp, ki so se ga udeležili mladi iz partnerskih mest Esslingen, Vienne, Albacete, Schiedam in Velenje.

Občinska organizacija Počitniške zveze Kažipot iz Velenja je organizirala potovanja v Schiedam za 12 mladih Velenčanov. Letošnji kamp je organiziral občinski center DE ERKER iz Schiedama, kjer smo bili

v Schiedam smo pripravili gradivo o skrbi za okolje v naši dolini in predstavili projekte Premogovnika Velenje, Termoelektrarne Šoštanj in Gorenja o reševanju nastalih ekoloških problemov.

Med tednom smo bili vključeni v ustvarjalne delavnice. Kar 5 jih je bilo na razpolago - plesna, glasbena, gledališka, likovna in video. Ob koncu smo našo ustvarjalnost predstavili



tudi nameščeni.

Potovanje je bilo naporno, vendar ob številnih doživetjih smo na utrujenost kar pozabili. Spoznali smo naše partnersko mesto Schiedam, bližnji Rotterdam z največjim pristaniščem na svetu in Amsterdam, prestolnico Nizozemske. Vse udeležence je pozdravil tudi župan mesta Schiedam. Tema kampa je bila "Kaj se dogaja na zemlji?" in je bila povezana z mednarodnim letom okolja. Pred odhodom

ostalim udeležencem in nekaterim prebivalcem Schiedama. Dva dni smo preživeli tudi v prečudoviti pokrajini Zeeland, se kopali v Severnem morju in si ogledali projekt Delta, ki varuje Nizozemsko pred poplavlami.

Polni novih doživetij in prijateljstev, ki smo jih sklenili v Schiedamu, smo se vrnili domov. Naslednji Eurocamp bo v Vienne, leta 1997 pa čaka organizacija Eurocampa mesto Velenje.

■ Boštjan Napotnik

# Vtisi z New York City maratona

Piše: S. Lipnik

Po srečnem naključju sem na Novoletnem teku v Topolšici dobil izžrebano letalsko vozovnico za New York City (NYC) Marathon. To je najbolj množičen in eden najelitnejših tekov na 42,195 km na našem planetu. Med maratonce vsega sveta je zelo priljubljen. V številkah to pomeni 30.000 sprejetih in 29.643 zavrženih prijav tekačev, 13.315 sodelavcev prostovoljcev, od tega 1940 zdravstvenih delavcev, 30 medicinskih postaj, poljska bolnišnica, 100 mednarodnih uradnih opazovalcev, 2700 policajev, 135 avtobusov za prevoz tekačev, videokontrola udeležencev s sedemintridesetimi računalniškimi postajami vzdolž tekaške proge, organizirani "glasbeni maraton" ob progi

za motivacijo tekačev, skupine za psihološko motivacijo utrujenih proti koncu proge itd.

V mladosti nisem bil atlet tekmovalec, kaj me je torej vleklo tja v zapoznelih letih? Vedno sem tekal le za dobro počutje čez drn in strn, "ker ljubim tihi gozd, ptičji spev in šum voda". Vsega tega na newyorških ulicah ni. Ta maraton je zame predstavljal piko na i v tekanju. Dogodek leta. Izziv praznovati petinšestdeseti rojstni dan, kakor ga ni sposobna večina resničnih in namišljenih mogotcev. Moj cilj je bil priti na cilj varno, brez poškodb in posledic za zdravje. Uspelo mi je.

Nikoli se nisem mogel sprizniti z dokaj razširjeno domnevo, kako je treba pokoj "uživati v gugalniku" in se posledično odpovedati vzpodbudam, ki polnijo življenje z energijo. Zato lahko prenašam

daljše telesne napore, intenzivno razmišljam in globoko čustvujem.

Ob prvem vzponu slovenskih alpinistov na Mount Everest sem kdo ve kje prebral, da se je vzpon na Everest začel takrat, ko je majhen fantič zlezal na bližnji grič. Zasladojoč to misel, sem začel brskati po spominu, kdaj in kje je začetek poti, ki me je pripeljala na newyorški maraton. Nekako pred triindvajsetimi leti v času hude energetske krize in poskusnega zagona TEŠ 3. Spadal sem v skupino ljudi, ki je morala, in z vsemi svojimi sposobnostmi tudi hotela, iz novega neutonega bloka pridobiti čimveč energije. Neke poletne noči, ko sem po osemnajsturnem delu bil končno prost, sem čutil, kako ne bom mogel zaspiti. Po zasledovanju logičnega zaporedja obratovalnih dogod-

kov v desetinkah sekund, pod strahotnim pritiskom politbirokracije, UNZ in naščuvane javnosti, se mi je zahotelo biti izven časa. Iz neznosnega hrupa sem stopil v sveže mesečno polnočje. Prešinilo me je: "Pojdi na samotni kraj in se odpočij!" Odločil sem se iti peš domov preko travnikov in gozda. Sredi polja sem se ustavil in se zazrl v nebo. Za hip se mi je zdelo, da mesec beži in oblaki stoje. "Postoj, tihi sopotnik noči! Kam bežiš, prijatelj lepih misli?" sem mu zašepetal in mesec se je ustavil, oblaki pa so odhiteli z vetrom. Stopajoč dalje sem se skušal spomniti, odkod meni ta lirika? Zagotovo ni zrasla na mojem zelniku. Počasi sem stopal dalje preko brvi čez Velunjo. Na vhodu v Ležen so v mesečini srebrno se lesketajoče krošnje ogromnih hrastov, ki jih ni več, tvorile čudovit

portal. Z nemo pobožnostjo sem stopil v gozd, to svetišče narave, in prislunil šepetu nočnega življenja v njem ter občudoval upodobljeno umetnost mesečine in senc. Ob uri strahov sem šel po stezi skozi gozd, ko je mesec skoparil s svojo svetlobo in v temnih kotičkih prikrival bivališča vil in škratov. Le kako sem mogel doslej prezreti to idilo? Ko mi je zmanjkalo poti, sem bil doma, telesno izčrpan, a duhovno sproščen. Omahnil sem v trd spanec. Vedro prebujanje me je prepričalo, kako prav sem storil. Odslej sem za zdravje in boljše počutje več hodil in tekal. Športni dosežki so zame bili in ostali posrtnskega omena. Gre namreč za veliko razliko, ali tlečete za atletski rezultat, morate biti nenehno osredotočeni na hitrost in čas teka. Kdor teče rekreativno, lahko spusti

"mozeg na pašo" in tekaška proga mu nudi prostor in čas za razmišljanje. Zdravja nimamo slučajno. Vredno se je truditi zanj. Če ga ima, da bi šel iz kože, naj začne teči, v koži seveda. Po nekaj kilometrih ga bo minilo. Vedno bolj sem verjel, da imam prav. Včasih grem na organizirane teke, tam zvem, kje je moje mesto med tekači rekreativci. Na takem teku se je zgodilo. Dobil sem letalsko vozovnico za New York. Čas je hitro bežal in potrebno je bilo razčistiti podrobnosti in se odločiti. Smoter mojega potovanja v New York je bil doživeti to veličastno maratonsko prireditev. Tja je sodila tudi moja skrbna žena, ki je dosti preučevala in še več storila za zdravo prehrano pri hiši ter razumevajoče prenašala moje tekaške muhe.

■ prihodnjic dalje



**MALI OGLASI**

**TRGOVINO Z OPREMO** ali brez oddam. Minimarket, Kardeljev trg 1, Velenje, telefon 851-825.

**TELICO SIMENTALKO**, brejo 6 mesecev, prodam. Telefon 720-696.

**NOVA TERMOBAN OKNA**, zelo ugodno prodam. Telefon 888-223.

**OSEBNI AVTO SUBARU** 4 X 4 karavan 1,8, registriran do 6/96, letnik 82, prodam za 4500 DEM. Telefon 893-385.

**V VELENJU ALI OKOLICI NAJAMMEMO STANOVANJE**. Telefon 856-084.

**RABLJENA OKNA IN VRATA**, zasteklena, električni bojler 80 L, nov, zelo ugodno prodam. Telefon 893-618.

**NEMOGOČE JE MOGOČE!!!** Najdite si kjerkoli in kakršno koli vozilo, ŽAREK Vam nudi SUPER POSOJLO. Žarek d.o.o., J.Vrabiča 10 a, 63320 VELENJE, tel/fax: 063-856-537 ali 856-286.

**NA LEPEM KRAJU V KOMNI** na Primorskem, blizu Italije in Trsta, prodam lepo urejeno, takoj vseljivo družinsko hišo z vrtom. Možna tudi menjava za hišo na območju širše velenjske okolice. Nsalov: Tonček Lovrenc, Komen 4, 66223 Komen.

**DOPUSTI SO PRI KRAJU, ZAČNIMO DELATI!** Za pridne dober zslužek. Pogoji avto in prosti popoldnevi. Telefon 066-272-111 ali 066-74-163 ali 066-282-687.

**V OKOLICI VELENJA**, prodam 2,5 ha zemlje po 8 DEM, zazidljivo. Telefon 0602-53-433 zvečer.

**DU ŠMARTNO OB PAKI** sprejme delavko, delavca za delo v bifeju s polovičnim delovnim časom. Vse ostalo po dogovoru. Prijave vsako sredo dopoldan po telefonu 885-275 ali vsak dan na 885-665. DU Šmartno.

**ZELO UGODNO PRODRAM VEČ KOŠOV STANOVANJSKE OPREME:** sedežno, spalnico, pralni stroj, šivalni stroj, BTV, hladilnik... Telefon 853-925 popoldne.

**VELENJE - STANOVANJSKO HIŠO 300 m<sup>2</sup>**, na sončni strani Gorice, z opremljeno kuhinjo, savno, vgrajenimi omarami, v urejenem okolju, prodam za 380.000 DEM. Plačilo po dogovoru. Telefon 063-28-839.

**GRADBENO PARCELO 520 m<sup>2</sup>** z vikend hišico, brunarico na sončni legi, s priključkom vodovod, elekrika v Mozirju, Lepa njiva, prodam. Telefon 853-917.

**NAJAMEMO DVOSOBNO ALI VEČJE STANOVANJE**. Telefon 854-484.

**DOBRO OHRANJENO ZAMRZOVALNO SKRINJO**, ZS 310 GORENJE in jugoterm radiator, 180 X 50, prodam. Telefon 882-896.

**OTROŠKO POSTELJO** z jogljem, prodam. Telefon 854-425.

**FIAT TIPO 1,4 S**, letnik 93, prodam, močn kredit ali leasing. Telefon 851-226 ali 857-927.

**HIŠO**, primerno za več dejavnosti prodam ali dam v najem. Telefon 892-170.

**V MOZIRJU PRODRAMO** 2 in pol sobno stanovanje 64 m<sup>2</sup>. Telefon 831-728.

**MOTORNO ŽAGO**, nahrbtno kosilnico, skobeljno poravnalko, ročni voziček in vodno črpaliko 4 stopensko, prodam. Telefon 852-675 od 19. do 21. ure.

**ODDAMO ENOSOBNO STANOVANJE** 46 m<sup>2</sup>, možnost bivanja ali za lokal. Telefon 882-828.

**FIAT ARGENTA**, letnik 84, reg. do 1/96, dobro ohranjen, prodam. Telefon 893-014.

**OBČASNO POMAGAM PRI RAČUNOVODSKIH OPRAVILIH**. Telefon 857-345 zvečer.

**PIŠCANCE 2 KG, DOMAČE REJE, PRODRAMO**. Telefon 885-116.

**OBJAVA PROSTEGA DELOVNEGA MESTA VODJA LESNE PROIZVODNJE**. Ustrezna izobrazba lesne ali druge tehnične stroke. Telefon 858-424.

**NOV DALJINSKI TELEFON ABASO-NIC** 500 m, prodam za 8500 sit. Telefon 850-552.

**DOBRO OHRANJEN** 80 l hrastov sod, prodam za 6000 SIT. Telefon 853-101 Šmajš.

**NUJNO IŠČEM NATAKARICO** ali dekle za pomoč v strežbi, delo v nemčiji, delno znanje nemškega jezika. Telefon 851-882 popoldan od 16. ure dalje.

**TEHNICS CD PLAHER SL PG 670**, nov, zapakiran, prodam. Telefon 854-440.

**FIAT PANDA 1000 CLX** 20 mesecev star, kot nov, prodam za 9500 DEM. Telefon 859-074.

**ŽREBICO IN ŽREBIČKA** stara 6 mesecev, kočijo zapravljivec in konjski gnoj prodam. Telefon 850-918.

**ENOSOBNO STANOVANJE ALI GARSONJERO** v Velenju, najame mlad par. Telefon 850-674 ali 0609-617-511.

**PRODAJA GRAHASTIH NESNIC**. Telefon 472-071.

**R-5 CAMPUS**, letnik 90, bele bar-

ve, 3 vrata. 60.000 km, na novo registrirani, prodam za 7800 DEM. Možnost kredita. Telefon 853-730.

**JABOLKA, NESKROPLJENA**, (kanada, zlata pramena, kosmač), prodam. Telefon 850-703.

**KRAVO**, brejo 3 mesece, prodam. Telefon 888-240 zvečer.

**MADŽARSKA - LENTI** nakupovalni izlet, odhod avtobusa, 9.9. izpred Rdeče dvorane. Telefon 850-449.

**KOBILO PRAMA** staro 7 let, vaje-nov vseh kmečkih del, prodam. Telefon 850-607.

**NAJAMEMO TRISOBNO STANOVANJE** za 4 leta, nato odkup. Telefon 892-120 interna 17 od 6. do 14. ure.

**PARCELO V LIPJU 2000 m<sup>2</sup>**, prodam. Nsalov v uredništvu.

**IŠČEM ŽENSKO STARO** od 35. do 45 let. Imam svoje stanovanje. Šifra Jesen\*.

**MARIJA ŠPEGEL** iz Mute sporoča, da bo v nedeljo 10.9. prodajala mlade kokosi nesnice stare 6 mesecev, rjave in grahaste, cepljene, od 8. do 8.30 ure v Šaleku pri cerkvi. Telefon 0602-61-202.

**NOV ŠPORTNI VOLAN RAID** z volanskim nastavkom za Golf JGL prodam za 200 DEM. Telefon 854-684.

**KUPIM TELIČKO** staro 7 do 10 dni. Telefon 851-906.

**KARAMBOLIRAN ALEKO 1600**, poškodovan spredaj levo, letnik 92, 68.000 km, prodam. Franc Jerenc, Kavče 43 b, Velenje.

**RADIO VELENJE**

**ČETRTEK, 7. SEPTEMBRA:** 6.00 Dobro jutro; 6.15 Na današnji dan; 6.30 Poročila; 7.00 Horoskop; 7.30 Poročila; 8.00 Glasbeni djubox; 8.30 Poročila; 9.00 Ljubljanska banka se predstavlja; 9.30 Poročila; 10.00 Na svidenje; 14.00 Pozdrav; 14.30 Poročila; 14.45 Horoskop; 15.00 Aktualno; 15.30 Poročila; 16.00 Kdaj, kje, kaj; 16.30 Poročila; 17.00 Zdravniški nasveti; 18.00 D'J news; 18.30 Poročila; 19.00 Na svidenje.

**PETEK, 8. SEPTEMBRA:** 6.00 Dobro jutro; 6.15 Na današnji dan; 6.30 Poročila; 7.00 Horoskop; 7.30 Poročila; 8.00 2x12 umazanih vmes ob 9.30 Poročila in ob 8.45 Kličemo UNZ; 10.00 Na svidenje; 14.00 Pozdrav; 14.30 Poročila; 15.00 Aktualno; 15.30 Poročila; 16.00 Za konec tedna; 16.30 Poročila; 17.00 Petkov klepet in glasbeni gost; 18.30 Poročila; 19.00 Na svidenje.

**SOBOTA, 9. SEPTEMBRA:** 6.00 Dobro jutro; 6.15 Na današnji dan; 6.30 Poročila; 7.00 Horoskop; 7.30 Poročila; 8.00 Misli iz Biblije; 8.30 Poročila; 8.45 Izbor pesmi tedna; 9.30 Poročila; 10.00 Na svidenje; 14.00 Pozdrav; Čestitke; 14.30 Poročila; 15.00 Aktualno; 15.30 Poročila; 16.00 Kdaj, kje, kaj; 16.30 Govorimo o filmu; 18.00 V imenu sove; 18.30 Poročila; 19.00 Na svidenje.

**NEDELJA, 10. SEPTEMBRA:** 6.00 Dobro jutro; 6.15 Na današnji dan; 6.30 Poročila; 7.00 Horoskop; 8.00 Nedeljski utrinek; 8.30 Poročila; 9.00 Kdaj, kje, kaj; 9.30 Trič trač in druge čveke; 10.00 Na svidenje; 14.00 Pozdrav; I. blok čestitk; 14.45 EPP; 15.00 II. blok čestitk; 15.45 EPP; 16.00 Kdaj, kje, kaj; 17.30 Poročila; 17.45 Minute z domačimi ansambli; 18.30 Poročila; 18.40 Duhovna iskanja; 19.00 Na svidenje.

**PONEDELJEK, 11. SEPTEMBRA:** 6.00 Dobro jutro; 6.15 Na današnji dan; 6.30 Poročila; 7.00 Horoskop; 7.30 Poročila; 8.30 Poročila; 9.00 Nasveti vrtičkarjem; 9.30 Poročila; 10.00 Na svidenje; 14.00 Pozdrav; 14.30 Poročila; 15.00 Aktualno; 15.30 Poročila; 16.00 Kdaj, kje, kaj; 16.30 Poročila; 17.00 Ponedeljkov sport; 18.30 Poročila; 19.00 Na svidenje.

**TOREK, 12. SEPTEMBRA:** 6.00 Dobro jutro; 6.15 Na današnji dan; 6.30 Poročila; 7.00 Horoskop; 7.30 Poročila; 8.00 Odstopim, odstopiš; 8.30 Poročila; 9.00 Vaš glas, naša glasba; 9.30 Poročila; 10.00 Na svidenje; 14.00 Pozdrav; 14.30 Poročila; 15.00 Aktualno; 15.30 Poročila; 16.00 Kdaj, kje, kaj; 16.30 Poročila; 17.00 Naši kraji in ljudje; 18.30 Poročila; 19.00 Na svidenje.

**SREDA, 13. SEPTEMBRA:** 6.00 Dobro jutro; 6.15 Na današnji dan; 6.30 Poročila; 7.00 Horoskop; 7.30 Poročila; 8.30 Poročila; Strokovnjak svetuje - pokrovitelj ERA Velenje; 8.45 Kličemo UNZ; 9.30 Poročila; 10.00 Na svidenje; 14.00 Pozdrav; 14.30 Poročila; 15.00 Aktualno; 15.30 Poročila; 16.00 Kdaj, kje, kaj; 16.30 Poročila; 17.00 Mi in vi; 18.30 Poročila; 19.00 Na svidenje.

**KINO KINO KINO**

**DOM KULTURE VELENJE**

**Sobota, 7.9. ob 23. uri - Predpremlera!**

**ŠKRLATNA PLIMA** - vohunski triler  
Režija: Tony Scott  
Vloge: Gene Hackman, Denzel Washington

Rusi nacionalisti na čelu z nevarnim fanatikom se oborožijo in prevzamejo oblast nad jedrskimi lansiranimi ploščadmi na daljnem ruskem vzhodu. Američani takoj pošljejo proti ruskim vodam jedrske superpodmornice, ki pa dobi zadnji ukaz iz Pentagona: lansirajte jedrske izstrelke in začnite III. svetovno vojno. Potem se zveza prekine...

**Sreda, 13.9.**  
**KAZNILNICA ODREŠITVE** - melodrama  
Režija: Frank Darabont  
Vloge: Tim Robbins, Morgan Freeman

Ugajani bankir iz Nove Anglije, ki so ga obtožili umora ter dolgoletni zapornik, obsojen na doživljenjsko ječo, združena v Kaznilnici odrešitve, v dvajsetih letih spleta posebno prijateljstvo, skozi katerega se naučita, da je upanje način preživetja. Odličen film o upanju, prijateljstvu in preživetju v zelo dobro varovanem zaporu.

**KINO ŠOŠTANJ**

**Petek, 8.9. ob 20. uri**  
**PRED ZORO** - romanca  
Torek 12.9. ob 18. uri  
**ZBOGOM SINKO** - drama

Režija: Stephen Gyllenhaal  
Vloge: Jessica Lange, Halle Berry, Samuel L. Jackson...

Temnopolta mati zavrže otroka, ki ga socialna služba dodeli belopolni materi. Prava mati ugotovi, da je naredila napako in hoče otroka nazaj toda posvojiteljica ga noče vrniti. Njun spor se konča na sodišču...

**Torek, 12.9.**  
**ZLOBA** - triler  
Režija: Harold Becker  
Vloge: Alec Baldwin, Nicole Kidman, Bill Pullman  
Tracy in Andy pričakujeta prvega

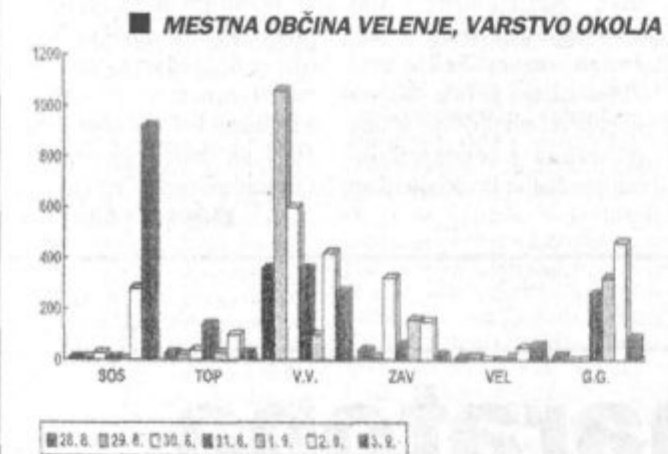
**Naslednji filmi:** BATMAN V VSE ČASE, ROMANCA V MIAMIJU, CAMILLA, HITRI IN MRTVI, CASPER, FARINELLI...

**Rezervacije vstopnic:** vsak delavnik od 8. do 14. ure na telefon Kina Velenje 856-384. Prosimo, da rezervacije dvignete do pol ure pred predstavo.

**TEDENSKO POROČILO O MERITVAH ONESNAŽENOSTI ZRAKA NA OBMOČJU MESTNE OBČINE VELENJE TER OBČIN ŠOŠTANJ IN ŠMARTNO OB PAKI**

V tednu od 28. avgusta do 3. septembra 1995 so povprečne dnevne koncentracije SO<sub>2</sub>, izmerjene v AMP na območju Mestne občine Velenje ter Občine Šoštanj in Občine Šmartno ob Paki, presegle meje 24-urne koncentracije 125 mikro-g SO<sub>2</sub>/m<sup>3</sup> zraka v naslednjih dneh:

29. 8. AMP Veliki vrh ..... 140 mikro-g SO<sub>2</sub> /m<sup>3</sup> zraka



**DEŽURSTVA**

Zdravstveni dom Velenje

**OBVEŠČILO**

Spoštovane zavarovanke, spoštovani zavarovanci, obveščamo vas, da je tel.: 94 rezervirana za službo nujne medicinske pomoči. Na to telefonsko številko pokličite SAMO V NUJNIH PRIMERIH, ko je zaradi bolezni ali poškodbe ogroženo življenje in je potrebno takojšnje ukrepanje ekipe za nujno medicinsko pomoč. Pogovore na tej številki snemamo. Za informacije v zvezi z reševalno službo kličite na telefonsko številko 851-065, dežurno službo pa na 856-711.

**Zdravniki:**

Četrtek, 7. septembra - dnevni dežurni dr. O.Renko, nočni dr. Pirtovšek in dr. Slavič  
Petek, 8. septembra - dnevni

dežurni dr. Rus, nočni dr. Kozorog in dr. Kočevar  
Soboto, 9. septembra - dnevni dežurni dr. V.Renko in nočni dežurni dr. V.Renko in dr. D.Vrabič  
Nedeljo, 10. avgusta - dnevni dežurni dr. V.Renko in nočni dežurni dr. V.Renko in dr. D.Vrabič

**Zobozdravstvo:**

V nedeljo, 10. septembra - dr. Zora Pavlovič v dežurni ambulanti od 8. do 12. ure.

**Lekarna v Velenju:**

Dežurna služba je organizirana neprekinjeno.

**Veterinarska postaja v Šoštanju:**

Od 8. septembra do 15. septembra - Franc Blatnik, dr.vet.med., mobilni: 0609-618-117.

**ZAHVALA**

Ob nepričakovani in nenadomestljivi izgubi našega dragega sina in brata

**FRANCA JUVANA - mlajšega**  
iz Goriške ceste v Velenju

še iskreno zahvaljujemo sorodnikom, sodelavcem, sosedom, prijateljem in znancem za izrečeno soželjje, darovano cvetje in sveče ter za prispevke za sv. maše. Hvaležni smo vsem, ki ste ga v tako velikem številu pospremili v njegov zadnji dom.

Zahvaljujemo se za poslovilne besede, ki jih je izrekel g. Stane Planinc v imenu KS, gospodu župniku za opravljen obred in lepe misli ter pevcem za zapete pesmi.

Še posebej se zahvaljujemo gospe in gospodu Ročnik ter vsem sodelavcem "Preste" d.o.o. za izkazano pomoč.

Žalujoči: oče Franc in mama Matilda, brat Peter z družino ter sestra Zdenka s hčerko Majo.

**STUDIO WRETA**

**OWI d.o.o.**

Oldy d.o.o.  
Polzela 38,  
tel.: 721-052  
PE VELENJE (Era ŠPORT),  
tel.: 854-391

**\*\*\* SUZUKI \*\*\***  
**PRILožNOST ZAMUJENA**  
**NE VRNE SE NOBENA:**  
**IZREDNI POPUSTI ZA**  
**VOZILA SUZUKI - V ČASU**  
**"MOS"!**

- vsi modeli **BALENO**  
- 40.000,00 SIT cenejši
- **SAMURAI**  
- 60.000,00 SIT cenejši
- **VITARA 3**  
- 80.000,00 SIT cenejši
- **VITARA 5**  
- 100.000,00 SIT cenejši

Popusti veljajo za navijače NK Rudar in obiskovalce mednarodnega obrtnega sejma v Celju (dokazilo - vstopnica)!

**KS Škale - Hrastovec**  
Odbor za izgradnjo vodovoda Podlubela

**Razpis del**

Obveščamo vse zainteresirane, da se lahko prijavijo na izvajanje del pri izgradnji vodovoda Podlubela. Projekt lahko dobite na vpogled (kličite tel. št. 893-473). Pisne prijave pošljite na naslov KS Škale z oznako "za vodovod Podlubela".

**KS Škale - Hrastovec**  
predsednik Bojan Miklavžina



## GIBANJE PREBIVALSTVA

## Občina Velenje

**Poroke:** Adam Vivod, Gornji Dolič št. 52 in Vesna Javornik, Paški Kozjak št. 40; Roman Koren, Silova št. 30 in Stanka Golob, Florjan št. 109; Željko Prpič, Velenje, Kersnikova c.št. 21 in Irena Vozlič, Velenje, Kersnikova c.št. 21; Jurij Atelšek, Florjan št. 175; Simona Dolinar, Velenje, Cesta IV.št. 9; Igor Verdev, Andraž nad Polzelo št. 63/a in Milica Drev, Lokovica št. 27; Aleksander Petek, Vojnik, Cesta v Šmartno

št. 30/a in Vanja Oštir, Velenje, Sončna pot št. 18.

**Smrti:** Franc Juvan, roj. 1961, Velenje, Goriška c.št. 21; Marija Centrih, roj. 1913, Mali vrh št. 57/a; Vinko Sermek, roj. 1930, Velenje, Šercerjeva c.št. 7; Martin Roglšek, roj. 1935, Zavodnje št. 22/b.

## Občina Žalec

**Poroke:** Boštjan Bukovnik, Žalec in Suzana Fijavž, Šempeter v Sav. dolini; Boštjan Čuvan, Žalec in Janja Hrovat, Žalec

**Smrti:** Ivana Kač, stara 82 let, gosposinja, Arja vas št. 58; Zofija Sonja Reiter, stara 57 let, upokojenka, Šoštanj, Prešernov trg 10; Janez Travner, star 83 let, upokojenec, Kamenče št. 8.

## Občina Mozirje

**Poroke:** Matjaž Čas, 1974, Spodnje Kraše 15 in Klavdija Zavolovšek, 1973, Mozirje, Podvrh 5; Janez Tevž, 1971, Potok 34 in Vesna Tevž, 1975, Bočna, Bočna 2; Marjan Pustoslavšek, 1967, Nazarje, Pod Sla-

tino 12 in Silva Volovšek, 1973, Ter 31; Leopold Felician, 1963, Jeronim 8 in Suzana Bratož, 1965, Podnanos 51; Robert Ros, 1969, Mozirje, Nove Loke 41 in Zdenka Rosenstein, 1970, Brezje 9 A; Jurček Ugovšek, 1967, Nazarje, Tomiškova ulica 5 in Franciška Goščečnik, 1971, Volog 16.

**Smrti:** Olga Moličnik, 1913, Krnica 40; Franc Illošek, 1914, Kokarje 14.

## Kultumi center Ivan Napotnik Velenje

## Zlati abonma

Za vpis Zlatega abonmaja Cankarjevega doma so še štiri mesta. Cena je 13.500,00 SIT. Prijavite se čimprej! Tel: 063/853-574.

## POGREBNE STORITVE USAR

Vinska Gora 8, 63320 Velenje, Telefon: 063 / 858-226

postavitev mrliškega odra na domu  
nabava cvetja  
ureditev dokumentacije  
MOŽNOST PLAČILA NA VEČ OBROKOV



Vse prehitro so zapeli Ti zvonovi v slovo. Pretežka so bila bremena tega sveta, ki jih nisva uspela premagati midva oba. Preveč bilo je krutih sil, ki niso dopustile doseči cilj. Miren in tih naj ti bo zadnji dom...

## ZAHVALA

ob boleči in nenadomestljivi izgubi dragega moža in atija

## FRANCA JUVANA

KV PEKA 19. 8. 1961 - 27. 8. 1995

se iskreno zahvaljujem vsem sorodnikom, prijateljem in znancem, sodelavcem Pekarne Presta, podjetju Klasje Velenje, Okrajnemu sodišču Velenje, govorniku za poslovilne besede, pevcem, gospodu katehetu Jožetu Vehovarju za opravljen obred.

Iskrena hvala Jolandi Belavič, Alenki Šmon, svaku Petru Juvanu, sosedom: Ocepek, Zidarn in Biščan, ki so mi ob težkih trenutkih stali ob strani, ter vsem, ki ste mu darovali cvetje, sveče in ga pospremili na njegovi mnogo prerani zadnji poti.

Žalujoci: žena Sonja, sin Marko in tvoja Saška.



## V SPOMIN

iz naše sredine je za vedno odšel sodelavec in prijatelj

## FRANC JUVAN

Vsem sorodnikom, prijateljem in znancem izrekamo iskreno sožalje!

Tebi FRANC pa se zahvaljujemo za požrtvovalno delo, nesebično pomoč in tovarištvo.

Sodelavci in prijatelji iz PRESTE d.o.o.

Ne jokajte ob mojem grobu. Le tiho k njemu pristopite in večni mir mi zaželite.

## ZAHVALA

Ob boleči izgubi dragega moža

## DOMINIKA RAZGORJA

iz Koroške 34 Velenje

se iskreno zahvaljujem vsem sorodnikom, znancem in prijateljem za darovano cvetje, sveče in za sv. maše.

Hvala dr. Žubrovi za njeno pomoč pri zdravljenju.

Hvala gospodu župniku za opravljen obred.

Posebna zahvala velja sosedu Slavkoti in Boži Meža.

Vsem še enkrat iskrena hvala!

Žalujoca žena Cilka in ostali.



## ZAHVALA

Ob smrti drage žene, mame, babice in prababice

## ALOJZIJE BRGLEZ

7. 6. 1917 - 27. 8. 1995 C. pod parkom 32, Velenje

se iskreno zahvaljujemo vsem, ki ste darovali cvetje ter sveče in jo pospremili k zadnjemu počitku.

Posebna hvala sosedama Zofki in Katici za skrb v zadnjem času.

Hvala tudi gospodu dr. Grošlju za zdravljenje, gospodu Mehu za poslovilni govor in pevcem za pesmi ob zadnjem slovesu. Enaka zahvala tudi častni straži ZB Velenje ter gospodu župniku za opravljen pogrebni obred.

Topla zahvala velja tudi vsem, ki ste nam v težkih trenutkih kakorkoli nesebično pomagali.

VSI NJENI

## ZAHVALA

ob nenadni boleči izgubi dragega brata in strica

## MARTINA STVARNIKA

iz Ljubije 3. 10. 1929 - 29. 8. 1995

se iskreno zahvaljujemo vsem sorodnikom, sosedom, prijateljem in znancem, ki ste ga pospremili k zadnjemu počitku, darovali cvetje, sveče in izrekli sožalje.

Posebno se zahvaljujemo dr. Karmen Firšt za zdravljenje in lajšanje bolečin, gospodu duhovniku za lep pogrebni obred in govorniku gospodu Slatinšku za besede slovesa.

Žalujoci vsi njegovi



## ZAHVALA

ob boleči izgubi naše drage mame, žene, babice, prababice

## HELENE MARTINŠEK

1913 - 1995

Mama, vezi med nami nikdar ne bo konca, saj nosimo v sebi tvojo kri s seboj!

se z bolečino v srcu zahvaljujemo vsem sorodnikom, sosedom in znancem, ki ste jo pospremili na njeni zadnji poti. Hvala za darovano cvetje, sveče, ustna in pisna sožalja.

Zahvaljujemo se gospodu kaplanu za opravljen obred, govornici Tei za ganljive besede slovesa in pevcem.

Žalujoci: mož Peter, hči Marija z družino, sin Peter z družino in ostalo sorodstvo



## Rayne pri Šoštanju

# Srečanje 5. prekomorske brigade

V prijetnem okolju športnega igrišča in gostišča Kotnik v Ravnah pri Šoštanju so se sredi lepe minule nedelje zbrali broci 5. prekomorske brigade celjskega področja in njihovi svojci. Velenjski in ravenski gostitelji so se posebej izkazali, vsi udeleženci so bili v navdušenju enotnega mnenja, da tako prijetnega srečanja doslej še ni bilo, kar je bila najlepša nagrada Ludviku Mravljaku in sodelavcem.

Za kulturni spored so poskrbeli šoštanjska godba na pihala Zarja, pevci velenjskega društva upokojencev, ravenski harmonikarji in recitatorja. Vse udeležence so pozdravili in jim spregovorili gostje in predstavniki borčevske organizacije. Franc Štebih, predsednik skupnosti 5. prekomorske brigade, je med drugim dejal: "S slavljenjem ob 50-letnici zmage nad fašizmom je gotovo konec proslav na državni ravni, zdaj se bomo srečevali v svojih okoljih, se razvedrili in skušali reševati naše probleme. Izboriti si moramo pravice, ki so nam jih priznali drugi, doma pa jih nimamo. Številne obtožbe letijo na nas in vse so neupravičene. Prišli smo iz vse Evrope kot pravi slovenski domoljubi, ne pa zaradi komunistov in revolucije. V današnjem trenutku moramo oceniti delo posameznih strank in svojo voljo izraziti na volitvah. Moramo biti enotni, ne smemo dovoliti pljuvanja po nas."

V imenu treh občin gostiteljic je zbranim spregovoril župan mestne občine Velenje Srečko Meh, ki se je zahvalil za gostoljubje in spregovoril pomembnih razsežnostih današnjega trenutka, tudi glede vrednotenja narodnoosvobodilnega boja, ki ga iz varne polstoletne razdalje mnogi želijo izničiti, pa jim po njegovih

besedah to ne bo uspelo. Prekomorcem je dejal: "Nekateri bi danes radi pozabili, da ste imeli



Borci in gostje na prijetnem srečanju v Ravnah

takrat na izbiro več možnosti: lahko bi ostali pri zaveznikih, lahko bi se borili skupaj z zavezniki, lahko bi odšli v druge dežele. Vi niste storili nič od tega. Takrat, ko se je cel svet pripravljaval na dokončen obračun s fašizmom in nacizmom, ste tudi vi storili edino možno častno dejanje. Odšli ste v prekomorsko brigado in se

odpravili na dolgo, tvegano, a pogumno pot borbe v svoji domovini. Takrat so tudi zavezniki točno vedeli, da so le partizani tisti, ki so bili boj proti skupnemu sovražniku. Tudi azato ste in so prekomorske brigade delovale skupaj z NOV v domovini. Danes govoriti, da je šlo takrat za revolucijo in borbo kolaborantov samo proti revoluciji, je izkrivljenje in čista laž. Takrat v daljnji Angliji,

od koder ste odhajali na pot, pa res ni bilo drugega kot čisto domoljubje in velika želja za osvoboditev domovine. Zato ne moremo dovoliti zgodovinske pozabe tistim, ki danes krojijo drugačno zgodovino."

Borci, njihovi svojci in gostje so se po dobrem okrepčilu razšli z iskrenim - na svidenje prihodnje leto. ■ Jp

# Topel sprejem tudi v Velenju

Podobno kot starši obeh Mariborčank, so tudi Katarinini starši skupaj z dedkom in babico komajda pričakali vrnitev svoje zlatega dekleta. V hipu so se znašli v objemu in po njihovih licih so stekle solze sreče in veselja.

Takoj po prihodu iz letališke zgradbe sta Katarini v imenu mestne občine Velenje čestitala in ji izročila lep šopek Peter Kovač in Vlado Verdnik, poleg so bili



Iz rok župana vozovnica za Ameriko - zaprlo ji je sapo



Bravo Katarina! - takšne in podobne besede so kar deževale iz ust mnogih, ki so prišli pozdravit našo velenjsko zlato Katarino

tudi drugi prijatelji tega športa iz Velenja.

Velenjski župan Srečko Meh je v torek popoldne ob 18. uri pripravil sprejem za zlato Katarino pred občinsko zgradbo, pred katero se je zbralo veliko Velenjčanov, Katarininih prijateljev, sošolcev, učiteljev... Vsi so želeli v živo videti prvo zlato velenjsko medaljo s svetovnega prvenstva.

"Vesel sem, da lahko Katarini čestitam v imenu vseh Velenjčanov, da lahko danes med nami pozdravim svetovno prvakinjo, ki se je s svojima soigralkami zapisala z zlatimi

črkami v slovensko teniško in športno zgodovino. Ta dogodek je vrhunec letošnjega dogajanja v nizu uspešnih dogodkov v Velenju. Ko smo pred tednom dni pripravili sprejem za vse tiste športnike, ki so dosegli pomembne rezultate v zadnjem času v Evropi, med njimi je bila seveda tudi Katarina, smo si lahko samo na tiho želeli, da bi bila Katarina po Japonski še enkrat med nami. Želimo si, da bi še naprej ostala Velenjčanka, kjerkoli že bo, da bi tudi sama vedela, da Velenjčani ostajamo z njo in da ji bomo

vedno po svojih možnostih pomagali." Srečko Meh je ob iskreni čestitki Katarini in njenim staršem čestital tudi vsem ostalim, ki so kakorkoli pripomogli k njenim blestečim uspehom. Katarini je kar malce zastal dih, ko ji je župan izročil plačano vozovnico za potovanje na sončno Florido, kjer bo v Miamiju konec leta nastopila na slovitom Orange Bowlu, neuradnem svetovnem prvenstvu za posameznike. Katarina se je ganjena zahvalila za to lepo darilo, saj je nastop na tem tekmovanju sen vsakega mladega igralca in igralke, ni pa pozabila tudi na svoje sošolce in učitelje, ki so vseskozi imeli razumevanje za njeno pot v svetovni teniški vrh.

Za konec naj zapišemo še besede Mime Jaušovec, zvezne kapetanke, ki jih je posebej za nas izrekla na ljubljanskem letališču. "To so naši veliki upi. Upam, da bo cela Slovenija stopila skupaj in jim omočila kar največje možnosti za nadaljnje treninge in za pot v svetovni članski vrh." ■ vos

# Jubilejno srečanje krvodajalcev

Jože Jančič, predsednik krajevne organizacije RK Ravne si je skupaj še z nekaterimi člani za jubilejno srečanje "omisli" zanimive družabne igre

Ravne - Zavodnje - Več kot 50 krvodajalcev iz krajevnih skupnosti Ravne in Zavodnje se je minulo sobotno popoldne zbralo na prostoru pred podružnično osnovno šolo v Ravnah. Tamkajšnja krajevna organizacija Rdečega križa je namreč pripravila že 10. srečanje krvodajalcev obeh KS. Da se med sabo družijo že toliko časa, ni naključje. V Ravnah je, na primer, kar 13-odstotkov vseh krajanov krvodajalcev.

Organizatorji so se za jubilejno srečanje resnično potrudili in za vse udeležence pripravili vrsto zanimivih športno-zabavnih in družabnih iger. Razpoloženja ni moglo pokvariti niti vreme, ki je kot nalašč "poslalo" izza oblakov pošten naliv. Za lačna usta so z dobro hrano in domačimi dobrotami poskrbele članice krajevne organizacije RK Ravne.

Ob koncu iger je podpredsednik območne organizacije RK Velenje in župan občine Šoštanj dr. Bogdan Menih najpriaznejšim podelil republiška priznanja RK za dolgoletno delo v tej človekoljubni organizaciji. Prejeli so jih: Štefka Meh, Marija Podbregar, Gregor Goršek in Ivan Obšteter. Priznanja je prejelo tudi 9 krvodajalcev, ki so darovali kri več kot 25-krat. Krajevna človekoljubna organizacija Ravne pa se je s svojimi priznanji zahvalila še nekaterim posameznikom in območni organizaciji RK, ki ji ob takšnih priložnostih, kot je srečanje krvodajalcev, vedno pomagajo. Druženje so sklenili v poznih urah naslednjega dne. Poslovali pa so se z besedami: na svidenje prihodnje leto v Zavodnjah. ■ (tp)



## Mala anketa

# Razburljiv prvi šolski dan

Ponedeljkovo jutro je bilo deževno, prav nič prijazno vsem "prvčkom", ki so tokrat prvič, v večini še v spremstvu staršev, spoznavali svojo pot v šolo, pa svojo prvo učiteljico in sošolce. Verjamem, da so bile priprave hude tako za solarje, kot njihove starše. Prvi šolski dan je eden od mejnikov v življenju, ko se pravzaprav zaključijo eno od življenjskih obdobij. Začnejo se obveznosti, ki se jih večina prvošolčkov prav veseli. To potrjuje tudi to, da je moj zadnji sogovornik, ki je zapuščal šolo po prvem dnevu v drugem razredu izjavil: "Počitnice so bile čisto dovolj dolge, kar vesel sem, da se je šola spet začela."

Večina velenjskih prvošolcev je svoje sošolce in učiteljice spoznala že v petek, na OŠ Gustava Šiliha pa so jih prvič sprejeli v ponedeljek. Marsikdo od staršev je imel pripravljen fotoaparati, saj je to dogodek, ki spada v družinski album. Eni so že prinesli torbice, drugi ne, vsi pa so delovali prikupno zmedeni. Še pre-

den so prvič stopili čez šolska vrata, sem ustavila tri izmed njih.

Mirjam Jevšnik: "Nisem preveč težko čakala na današnji dan. Ne vem še, kakšni bodo moji sošolci, tudi tovarišice še ne poznam, vem pa, kako ji je ime. Mislim, da bo časa za igro še vedno dovolj. Šole se čisto nič ne



bojim, po svoje se je veselim. Ko bom velika, bi rada postala frizerka. To mi je najbolj všeč."

Sašo Žagar: "Nič me ni strah, ker se šole resnično veselimo. Verjetno se bom moral več učiti in več delati, a mi je to prav všeč, saj bi se rad veliko naučil. Malo že znam pisati in računati, zato začetek ne bo tako težak, vem pa, da mi bo pomagala tudi mamica. Ko bom velik, pa želim postati kuhar. Tovarišice še ne poznam, želim pa si, da bi bila



lepa in prijazna." Tjaša Zajc: "Veselimo se šole. In sem težko čakala na današnji dan. Spala sem dobro, tudi nič me ne skrbi, ker mislim, da bo v šoli lepo. Tovarišico že poznam, ker je učila tudi mojo sestrico, sošolcev pa še ne. Čeprav se jih veselim, kot tudi šole, saj mis-



lim, da bom rada hodila v njo. Kaj me čaka, mi je razložila sestra. Ne vem pa še, kaj bi rada postala, ko bom velika. To se bom odločila pozneje."

Nino Kolenc: "Prvi dan pouka v drugem razredu je za mano in bilo je prav 'fajn'. Šole sem se res veselil, mislim, da so



počitnice ravno prav dolge. Nova učiteljica mi je všeč in se že veselimo dela z njo. Mislim, da drugi razred ne bo nič težji kot prvi, čeprav sem si tole sedaj izmislil. Ogledal sem si že učbenike in imam pač takšen občutek. Veselil pa sem se tudi srečanja s sošolci." ■ bs